

بنك المال المتحد

(شركة مساهمة عامة)

القوائم المالية الموحدة

٣١ ديسمبر ٢٠١٢

## محتويات القوائم المالية الموحدة

رقم الصفحة	رقم الإيضاح	
		تقرير هيئة الرقابة الشرعية للبنك
		تقرير المراجع الخارجي للبنك
٢		قائمة المركز المالي الموحدة
٣		قائمة الدخل الموحدة
٤		قائمة التدفقات النقدية الموحدة
٥		قائمة التغيرات في حقوق المساهمين الموحدة
		إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة
٦	١	التأسيس و النشاط
٦	٢	أسس إعداد القوائم المالية
٩	٣	السياسات المحاسبية الهامة
١٦	٤	نقد و أرصدة لدى بنوك و مؤسسات مالية
١٧	٥	حسابات استثمارية لدى بنوك و مؤسسات مالية
١٧	٦	استثمارات في صكوك و أوراق مالية
٢٠	٧	تمويل العملاء
٢٣	٨	إستثمارات أخرى
٢٤	٩	موجودات أخرى
٢٥	١٠	صافي الممتلكات و المعدات
٢٦	١١	أرصدة حسابات البنوك و المؤسسات المالية
٢٦	١٢	ودائع العملاء
٢٧	١٣	مطلوبات أخرى
٢٨	١٤	حقوق اصحاب حسابات الإستثمار المطلقة
٢٩	١٥	رأس المال
٢٩	١٦	علاوة اصدار الأسهم
٢٩	١٧	الاحتياطي القانوني
٢٩	١٨	توزيعات ارباح الاسهم المقترحة
٣٠	١٩	الدخل من الاستثمار لدى بنوك و مؤسسات مالية
٣٠	٢٠	الدخل من الإستثمار في الصكوك
٣١	٢١	الدخل من تمويل العملاء
٣١	٢٢	عائد اصحاب حسابات الإستثمار المطلقة
٣٢	٢٣	إيرادات الخدمات المصرفية
٣٢	٢٤	صافي أرباح العملات الأجنبية
٣٣	٢٥	المصاريف العمومية و الادارية
٣٤	٢٦	ربح السهم
٣٤	٢٧	النقد و ما في حكمه
٣٤	٢٨	المعاملات مع الاطراف ذات العلاقة
٣٦	٢٩	الارتباطات و الالتزامات المحتملة
٣٨	٣٠	حسابات الإستثمار المقيدة
٣٩	٣١	كفاية رأس المال
٤٠	٣٢	الأدوات المالية و إدارة المخاطر
٤٥	٣٣	القطاعات المصرفية
٤٦	٣٤	هيئة الرقابة الشرعية
٤٦	٣٥	البيانات المالية المقارنة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على سيدنا محمد خاتم النبيين وعلى سائر الأنبياء والمرسلين.

تقرير هيئة الرقابة الشرعية المقدم للجمعية العمومية للمساهمين في بنك المال المتحد - الخرطوم

في الفترة من 1 يناير 2012م إلى 31 ديسمبر 2012م

الموافق 7 صفر 1433هـ إلى 18 صفر 1434هـ

عملاً بـمعيار الضبط للمؤسسات المالية الإسلامية رقم (1) الخاص بهيئة الرقابة الشرعية الصادر من

هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية / البحرين :

تقدم هيئة الرقابة الشرعية إلى الجمعية العمومية للمساهمين التقرير التالي :

1/ راجعت الهيئة العقود المنفذة في البنك والتي قدمت لها، ووجهت بتصحيح ما فيها من أخطاء وأصدرت

عدداً من الفتاوى والتوجيهات في المسائل التي أحالها إليها المسئولون في البنك.

2/ أكدت الهيئة على سياسة حسابات الاستثمار المطلقة.

3/ عقدت الهيئة اجتماعين في يوم الخميس 2013/1/17م ، ويوم الثلاثاء 2013/1/22م اطلعت فيه على

تقرير المراجع القانوني، وقائمة المركز المالي، وقائمة الدخل، والتدفقات النقدية والايضاحات المتعلقة بها عن

السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012م، كما اطلعت على الحسابات الختامية للشركات التابعة، واستمعت

الهيئة إلى اجابات المسئولين عما ورد فيها.

4/ تقع مسؤولية التأكد من أن المؤسسة تعمل وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية على الإدارة، أما مسؤولية الهيئة

فتنحصر في إبداء رأي مستقل بناءً على مراقبتها لعمليات المصرف، وفي إعداد تقرير لكم.

تقرير هيئة الرقابة الشرعية المقدم للجمعية العمومية للمساهمين في بنك المال المتحد - الخرطوم  
في الفترة من 1 يناير 2012م إلى 31 ديسمبر 2012م  
الموافق 7 صفر 1433هـ إلى 18 صفر 1434هـ  
( تتمه )

- 5/ راقبت الهيئة أعمال البنك في سنة 2012م، ويسرها أن تقرر الآتي :
- أ/ العقود التي أبرمها البنك خلال السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012م التي اطّلت عليها تمت وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية.
- ب/ أن توزيع الأرباح وتحميل الخسائر على حسابات الاستثمار متفق مع الأساس الذي تم اعتماده من قبل الهيئة وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية.
- ج/ أن حساب الزكاة تم وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية.
- د/ أن مال الكسب غير المشروع قد صُرف في أوجه البر.
- 6/ تشكر الهيئة المسؤولين في البنك على تعاونهم معها في إنجاز مهامها، وتحمد الله الذي هدى الجميع إلى الإسهام في هذا العمل الإسلامي العظيم وتساءله أن يثبت القائمين على الحق، ويوفقهم إلى السير في طريق التقدم والنجاح إنه سميع مجيب.

  
د / إبراهيم أحمد عثمان  
رئيس الهيئة.



بنك المال المتحد

قائمة الدخل الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

٢٠١١	٢٠١٢	إيضاح	
جنيه سوداني	جنيه سوداني		الدخل من :
١,٧٥٩,٩٥١	٣,١١٣,٩٣٧	١٩	الاستثمار لدى بنوك و مؤسسات مالية
١١,٠٤١,٢٢٨	٢١,٤٩٣,٤٥٦	٢٠	الاستثمار في الصكوك والأوراق المالية
٤٧,٨٩٣,٤٢٧	٧٠,٣٦٩,١٣٩	٢١	تمويل العملاء
٦٠,٦٩٤,٦٠٦	٩٤,٩٧٦,٥٣٢		مجموع الدخل من التمويل والاستثمار
(١٧,٤٢٨,٩٩٣)	(٢٤,٧٩٨,٢٩٧)	٢٢	ناقصاً: عائد أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
٤٣,٢٦٥,٦١٣	٧٠,١٧٨,٢٣٥		صافي الدخل من التمويل والاستثمار
٢٢,٠٨٢,٠٤٤	٢٠,٦٢٧,٠٩٥	٢٣	إيرادات الخدمات المصرفية
٥,٤٠٠,٧٣٣	٤٧,٢٣٥,٠٢٨	٢٤	صافي أرباح العملات الأجنبية
٧٠,٧٤٨,٣٩٠	١٣٨,٠٤٠,٣٥٨		مجموع دخل التشغيل
			المصاريف
(١٣,٢٥٢,٤٩٤)	(٢١,٤٧٠,٥٢٣)		مصاريف الموظفين
(٩,٧٣٤,٣٣٠)	(٢٣,٢٣٣,٤٨٣)	٢٥	المصاريف العمومية والإدارية
(٥,٢٥٥,٤٦٤)	(٥,١٥٧,٨٨٠)	١٠	الاستهلاكات
١,٤٨٦,٧٣٢	(١,٥٩٠,٥١٠)	٧,٢	مخصص خسائر التمويل
(٢٦,٧٥٥,٥٥٦)	(٥١,٤٥٢,٣٩٦)		مجموع مصاريف التشغيل
٤٣,٩٩٢,٨٣٤	٨٦,٥٨٧,٩٦٢		صافي الربح قبل الزكاة والضريبة
(١,٨٧٦,٤٨٥)	(٤,٩٦٦,٦٠٦)		الزكاة
(٣,٩٤٤,٨٢٤)	(٤,٧٢٤,٤٨٣)		ضريبة الدخل
٣٨,١٧١,٥٢٥	٧٦,٨٩٦,٨٧٣		صافي الربح
(٥,٦٦٤)	(٦,٧٥٢)		ناقصاً : صافي الربح العائد لحقوق الأقلية
٣٨,١٦٥,٨٦١	٧٦,٨٩٠,١٢١		صافي الربح العائد لمساهمي الشركة الأم
١.٥٩	٣.٢٠	٢٦	ربح السهم

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

## بنك المال المتحد

### قائمة التدفقات النقدية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

٢٠١١	٢٠١٢	إيضاح	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
جنيه سوداني	جنيه سوداني		صافي ربح السنة
٣٨,١٦٥,٨٦١	٧٦,٨٩٠,١٢١		تعديل البنود غير النقدية :
٥,٢٥٥,٤٦٤	٥,١٥٧,٨٨٠		إستهلاك الموجودات الثابتة
١,٨٧٦,٤٨٥	٤,٩٦٦,٦٠٦		الزكاة
٣,٩٤٤,٨٢٤	٤,٧٢٤,٤٨٣		ضريبة الدخل
٧١٣,١٥١	١,٤٣٨,٧٥٤		مخصص مكافأة نهاية الخدمة للعاملين
(١,٤٨٦,٧٣٢)	١,٥٩٠,٥١٠		مخصص خسائر التمويل
١,٨٤٠,٠٧٢	(١,٥٥٢,٦٧٠)		خسارة (ربح) غير محقق من صكوك بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
(٣٤,٥٣٠)	١,٦٣٥,٩٣٦		خسارة (ربح) استبعاد ممتلكات ومعدات
٥٠,٢٧٤,٥٩٥	٩٤,٨٥١,٦٢٠		الربح التشغيلي قبل التغييرات في رأس المال العامل
			صافي (الزيادة)/النقصان في الموجودات التشغيلية
٤,٣٧٠,٨٣٠	(٤٤,٦٣٤,٢٧٣)		الاحتياطي النقدي لدى البنك المركزي
١٦,٠٤٩,٦٤٩	(٤٤,٥٨٣,٤٣٣)		الهامش النقدي مقابل الاعتمادات المستندية والضمانات
(١١,٠١٦,٨٥٩)	(٢٩٠,٣١٥,٣٣٧)		تمويل العملاء
(١٢,٠٦١,٦٠٣)	٢,٨٧٧,٥٨٠		الموجودات الأخرى
			صافي الزيادة في المطلوبات التشغيلية
٢٠,٩١٢,٥٨١	٢٤١,٦٧٤,٩٥٢		أرصدة حسابات مع بنوك ومؤسسات مالية
٨٩,٢٩٦,٧٣١	٣١,٩٤٩,٨٠٩		ودائع العملاء
٣٨,٢٩١,٠٨٣	١٩,١٤٦,٥٥٢		المطلوبات الأخرى
١٩٦,١١٧,٠٠٧	١٠,٩٦٧,٤٧٠		صافي التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
			التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية
(٢٧٠,٣٣٠,٩٨٧)	(١٠٥,١٦٨,٠٣٢)		شراء استثمارات
١٨٠,١١١,٠٠٠	١٣٤,٤١٠,٠٠٠		متحصلات من بيع استثمارات
(٢,٤٥٥,٤٧٨)	(١,١٤٤,١٣٨)		شراء ممتلكات ومعدات
٨٠٤,٢٠١	٢٣١,٧٥٦		حصيلة بيع ممتلكات ومعدات
(٩١,٨٧١,٢٦٤)	٢٨,٣٢٩,٥٨٦		صافي التدفقات النقدية من (المستخدمة في) الأنشطة الاستثمارية
			التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
٥,٦٦٤	٢,٦٢٧		صافي التغير في حقوق الأقلية
(١٦,٧٩٨,٥٣٦)	(١٩,٢٠٠,٢٥٧)		مدفوعات ارباح الأسهم
(٤٩,٨٣٣,٣٦٦)	١٣٦,٣٧٥,٣٦٧		صافي الزيادة (النقصان) في حسابات الاستثمار المطلقة
(٦٦,٦٢٦,٢٣٨)	١١٧,١٧٧,٧٣٧		صافي التدفقات النقدية من (المستخدمة في) الأنشطة التمويلية
٣٧,٦١٩,٥٠٥	١٥٦,٤٧٤,٧٩٣		صافي الزيادة في النقد و ما في حكمه
٢١٣,٣٩٠,٧٢٨	٢٥١,٠١٠,٢٣٣		النقد و ما في حكمه في بداية السنة
٢٥١,٠١٠,٢٣٣	٤٠٧,٤٨٥,٠٢٦	٢٧	النقد و ما في حكمه في نهاية السنة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

## قائمة التغيرات في حقوق المساهمين الموحدة

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

## العائدة لمساهمي الشركة الأم

المجموع	حقوق الاقلية	المجموع	أرباح مقترح توزيعها	الأرباح المرحلة	إحتياطي القيمة العادلة	احتياطي قانوني	علاوة إصدار	رأس المال	ايضاح
جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٣٢٣,٣٤٥,٨٦٤	١٢,٩٢١	٣٢٣,٣٣٢,٩٤٣	١٩,٢٠٠,٠٠٠	٤٧,٢٠٩,٣١٢	-	١٢,٤٢٣,٦٣١	٤,٥٠٠,٠٠٠	٢٤٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٢
٧٦,٨٩٦,٨٧٣	٦,٧٥٢	٧٦,٨٩٠,١٢١	-	٧٦,٨٩٠,١٢١	-	-	-	-	صافي ربح السنة
-	-	-	-	(٧,٦٢٢,١٦٩)	-	٧,٦٢٢,١٦٩	-	-	١٧ تحويل للإحتياطي القانوني
٥٦,٧٩١	-	٥٦,٧٩١	-	-	٥٦,٧٩١	-	-	-	صافي التغير في القيمة العادلة
(١٩,٢٠٤,١٢٥)	(٤,١٢٥)	(١٩,٢٠٠,٠٠٠)	(١٩,٢٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح مدفوعة
-	-	-	٢١,٦٠٠,٠٠٠	(٢١,٦٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-	١٨ ارباح مقترح توزيعها
٣٨١,٠٩٥,٤٠٣	١٥,٥٤٨	٣٨١,٠٧٩,٨٥٥	٢١,٦٠٠,٠٠٠	٩٤,٨٧٧,٢٦٤	٥٦,٧٩١	٢٠,٠٤٥,٨٠٠	٤,٥٠٠,٠٠٠	٢٤٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢
٣٠١,٩٧٤,٣٣٩	٧,٢٥٧	٣٠١,٩٦٧,٠٨٢	١٦,٨٠٠,٠٠٠	٣٢,٠٤٤,٣٢٧	-	٨,٦٢٢,٧٥٥	٤,٥٠٠,٠٠٠	٢٤٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في ١ يناير ٢٠١١
٣٨,١٧١,٥٢٥	٥,٦٦٤	٣٨,١٦٥,٨٦١	-	٣٨,١٦٥,٨٦١	-	-	-	-	صافي ربح السنة
-	-	-	-	(٣,٨٠٠,٨٧٦)	-	٣,٨٠٠,٨٧٦	-	-	١٧ تحويل للإحتياطي القانوني
(١٦,٨٠٠,٠٠٠)	-	(١٦,٨٠٠,٠٠٠)	(١٦,٨٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-	توزيعات ارباح مدفوعة
-	-	-	١٩,٢٠٠,٠٠٠	(١٩,٢٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-	١٨ ارباح مقترح توزيعها
٣٢٣,٣٤٥,٨٦٤	١٢,٩٢١	٣٢٣,٣٣٢,٩٤٣	١٩,٢٠٠,٠٠٠	٤٧,٢٠٩,٣١٢	-	١٢,٤٢٣,٦٣١	٤,٥٠٠,٠٠٠	٢٤٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١١



## ١. التأسيس و النشاط :

بنك المال المتحد ( البنك ) هو شركة مساهمة عامة محدودة مسجلة في جمهورية السودان بتاريخ ٢٥ نوفمبر ٢٠٠٧ بموجب قانون الشركات لعام ١٩٢٥. تأسس البنك كشركة مساهمة خاصة محدودة في ٨ أغسطس ٢٠٠٥م، وبدأ في مزاولة نشاطه في ١ اغسطس عام ٢٠٠٦. تم إدراج أسهم البنك للتداول في سوق الخرطوم للأوراق المالية في ٢٥ نوفمبر ٢٠٠٧.

يقدم البنك كافة الخدمات المصرفية للشركات و المؤسسات وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية. ويعمل من خلال أربعة فروع (٢٠١١: أربعة فروع) بجمهورية السودان.

عنوان بنك المال المتحد هو : المبنى رقم ٤١١ ، مربع ٦٥ شارع مأمون بحيري ، الخرطوم شرق ، ص.ب رقم ٨٢١٠ ، العمارات ، الخرطوم ، جمهورية السودان .فاكس رقم ٠٠٢٤٩١٨٣٢٣٥٠٠٠ ، موقع إلكتروني [www.bankalmal.net](http://www.bankalmal.net)

يمتلك البنك ٩٩% من شركة المال المتحد للأوراق المالية (المال) والتي تم تأسيسها وتسجيلها في ابريل ٢٠٠٨، وهي شركة مرخص لها بالعمل في سوق الخرطوم للأوراق المالية وتقدم خدمات الوكالة والوساطة في مجال بيع وشراء الأوراق المالية وتسويق وبيع إصدارات الأوراق المالية. وكذلك يمتلك البنك ٩٩% من شركة الموارد الإستثمارية المحدودة (الموارد) والتي تم تأسيسها وتسجيلها في يناير ٢٠٠٩ وبدأت في مزاولة نشاطها في أول ابريل ٢٠٠٩. وهي مرخصة للإستثمار والتنمية في العديد من قطاعات الأعمال. قرر مجلس إدارة الموارد في ١٩ يوليو ٢٠١١ تجميد نشاط الشركة ولم تمارس الشركة أي نشاط منذ ذلك التاريخ .

## ٢. أسس إعداد القوائم المالية :

### ١/٢ الإلتزام بالمعايير المحاسبية :

تم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمعايير المحاسبة الصادرة عن هيئة المحاسبة و المراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية ومبادئ واحكام الشريعة الإسلامية كما تحدها هيئة الرقابة الشرعية للبنك والتعليمات المصرفية ذات الصلة الصادرة عن بنك السودان المركزي. حسب متطلبات هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية، تطبق المعايير الدولية للتقارير المالية في حالة وجود امور لم يتم إدراجها ضمن معايير هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية.

٢. أسس إعداد القوائم المالية (بقية) :

٢/٢ أسس القياس المحاسبي :

تم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء إعادة التقييم بالقيمة العادلة بالنسبة للاستثمارات في الصكوك من خلال قائمة الدخل ومن خلال حقوق الملكية.

٣/٢ العملة الوظيفية وعملة العرض :

تعرض القوائم المالية الموحدة بالجنيه السوداني، وهي العملة الوظيفية للبنك.

٤/٢ أسس توحيد القوائم المالية :

تشتمل القوائم المالية الموحدة على القوائم المالية للبنك بالإضافة إلى القوائم المالية للشركات التابعة وهي شركة المال المتحد للأوراق المالية وشركة الموارد الإستثمارية المحدودة. وقد تم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس السنة المالية وباستخدام سياسات محاسبية متسقة مع السياسات المحاسبية للبنك. تنص سياسة البنك بأن القوائم المالية للشركات التابعة توحد بالكامل في القوائم المالية من تاريخ شرائها، وهو التاريخ الذي يمتلك فيه البنك السيطرة، ويستمر هذا الوضع ما لم يفقد البنك سيطرته عليها. كل الأرصدة والعمليات والإيرادات والمصروفات الناتجة عن المعاملات ما بين البنك والشركات التابعة تم إستبعادها بالكامل عند إعداد القوائم المالية الموحدة. حقوق الأقلية والمتمثلة في الأرباح والخسائر وصافي الأصول تعرض منفصلة في قائمة الدخل ومنفصلة في قائمة المركز المالي عن حقوق حملة اسهم الشركة الأم.

٢. أسس إعداد القوائم المالية (بقية) :

٥/٢ الاحكام والتقديرات المحاسبية الهامة :

يتعين على ادارة البنك، خلال عملية تطبيق السياسات المحاسبية للبنك القيام بوضع أحكام و افتراضات وتقديرات تتعلق بالقيمة المدرجة للموجودات و المطلوبات التي لا تكون متاحة بصورة مباشرة من مصادر أخرى.

وتعتمد هذه التقديرات والافتراضات على الخبرة التراكمية و العوامل المؤثرة الاخرى . ومن الممكن أن تختلف النتائج الفعلية عن النتائج المبنية على تلك التقديرات. وتقوم ادارة البنك بصورة مستمرة باعادة النظر في التقديرات المحاسبية والفرضيات التي تأسست عليها ويتم ادراج ما يترتب على ذلك من تعديلات في الفترة التي تجري فيها مراجعة التقديرات اذا كانت المراجعة تؤثر على تلك الفترة وحدها أو في فترة المراجعة والفترات اللاحقة اذا كانت المراجعة تؤثر في الفترات الحالية و المستقبلية .

١/٥/٢ خسائر انخفاض قيمة محفظة التمويل :

يقوم البنك بمراجعة محافظة التمويل شهريا لتحديد ما اذا كان هناك انخفاض في القيمة يستوجب تسجيل مخصص و تحديد مبلغ المخصص المطلوب. ويتوجب على الادارة أن تتخذ عددا كبيرا من الاحكام حول تحديد مبلغ وتوقيت التدفقات النقدية المستقبلية لغرض تحديد مستوى المخصصات المطلوبة وهي أحكام تقديرية مبنية بالضرورة على افتراضات حول عوامل عديده تستند على درجات متفاوتة من الاحكام وعدم التأكد مثل التغيرات السالبة على تحصيل ذمم التمويل أو الأوضاع الوطنية والاقتصادية التي تتعكس سلباً على القيمة المدرجة لموجودات البنك. وتقوم ادارة البنك بصورة منتظمة بمراجعة الاليات والافتراضات المستخدمة في تقدير مبلغ وتوقيت التدفقات النقدية المستقبلية بهدف تقليل الفرق بين الخسائر التقديرية والخسائر الفعلية المحققة.

٢/٥/٢ انخفاض قيمة الصكوك المدرجة بالقيمة العادلة من خلال حقوق الملكية :

يقوم البنك باتخاذ احكام تقديرية للنظر فيما إذا كان هنالك انخفاض في استثمارات الصكوك المدرجة بالقيمة العادلة من خلال حقوق الملكية. وتتضمن التقديرات تحديد ما إذا كان هنالك انخفاض كبير ومستمر في القيمة العادلة عن تكلفتها ويقوم البنك في سبيل اتخاذ هذه الاحكام التقديرية بتقييم العوامل الأخرى بما في ذلك التقلبات العادية في أسعار الصكوك ومدى قوة المؤسسة المستثمر فيها واداء السوق والقطاع الاقتصادي والتدفقات النقدية.

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

٢. أسس إعداد القوائم المالية (بقية) :

٥/٢ الاحكام والتقديرات المحاسبية الهامة (بقية) :

٣/٥/٢ القيمة العادلة لـصكوك الاستثمار غير المتداولة في سوق نشط :

يستند تقييم الاستثمارات في صكوك الملكية غير المتداولة في سوق نشط على استخدام آليات تقييم تتمثل في الآتي :-

- معاملات حديثة في السوق بشروط تجارية بحته .
  - القيمة العادلة الحالية لأداة أخرى مماثلة الى حد كبير .
  - التدفقات النقدية المتوقعة مخصومة بالمعدلات الحالية المطبقة على ادوات ذات شروط وسمات مخاطر مماثلة.
- إن تحديد التدفقات النقدية ومعامل الخصم للاستثمارات في صكوك ملكية غير مسعرة يتطلب تقديرات جوهرية. هنالك عدد من الاستثمارات لا يمكن اجراء هذه التقديرات لها بصورة موثوقة، ونتيجة لذلك فان هذه الاستثمارات تدرج بالتكلفة ناقصاً مخصص انخفاض القيمة.

٣. السياسات المحاسبية الهامة :

إن السياسات المحاسبية الهامة والتي تم اعتمادها في إعداد هذه القوائم المالية الموحدة تتسق مع تلك المتبعة في العام السابق، بإستثناء معيار المحاسبة الإسلامي رقم ٢٥ "الإستثمار في الصكوك والأسهم والأدوات المماثلة" الصادر من هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية. فيما يلي أهم السياسات المحاسبية والتي تم تطبيقها في إعداد هذه القوائم المالية الموحدة:

١/٣ تطبيق معيار محاسبي جديد:

معيار المحاسبة المالي رقم ٢٥ : "الإستثمار في الصكوك والأسهم والأدوات المماثلة" طبق البنك معيار المحاسبة المالي رقم ٢٥ الصادر عن هيئة المحاسبة والمراجعة للمؤسسات المالية الإسلامية والذي يغطي التحقق والقياس والعرض والإفصاح عن الإستثمار بواسطة المؤسسات المالية الإسلامية في الصكوك والأسهم والادوات المماثلة التي تظهر فيها خصائص الدين وادوات الملكية. يصنف المعيار الصكوك والأوراق المالية إلى مجموعتين:

- ادوات ملكية يتم الإعتراف بها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الموحد او حقوق المساهمين
  - ادوات دين يتم الإعتراف بها بالتكلفة المطفأة او القيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الموحدة
- أن تطبيق معيار المحاسبة رقم ٢٥ لم يكن له أي تأثير جوهرى على قائمة الدخل الموحدة، إلا أنه كان له تأثير على عرض وتصنيف محفظة الإستثمارات المالية للبنك، وعليه فقد تم تعديل قائمة المركز المالي الموحدة والسياسات والإفصاحات المتعلقة بما يتوافق مع هذا المعيار.

٣. السياسات المحاسبية الهامة (بقية) :

٢/٣ الممتلكات والمعدات :

يتم إظهار الممتلكات والمعدات، بالتكلفة ناقصاً الاستهلاك والإطفاء المتراكم وأي خسارة تنتج عن انخفاض في القيمة . يتم احتساب الإستهلاك بطريقة القسط الثابت على مدى الاعمار الإنتاجية المتوقعة للممتلكات والمعدات كما يلي:

العمر الإنتاجي ( سنوات )

٥٠	أرض مستأجرة
٥٠	مبني رئاسة البنك
١٠	مباني مستأجرة (حسب فترة الإيجار)
٤	معدات حاسب آلي
٥	معدات مكتبية وأثاث وتجهيزات
٤	سيارات
٥	نظم حاسب آلي

تتم مراجعة القيم المتبقية والأعمار الإنتاجية للممتلكات والمعدات، وتعديلها إذا أقتضى الأمر، في تاريخ كل قائمة مركز مالي. كما تتم مراجعة الانخفاض في القيمة لجميع الممتلكات والمعدات وتخفيضها فوراً إلى قيمتها القابلة للتحويل عندما تشير الأحداث أو التغيرات في الظروف إلى أن القيمة الدفترية قد تكون غير قابلة للاسترداد، أو قد تكون أكبر من القيمة القابلة للتحويل.

٣/٣ إنخفاض قيمة الموجودات وعدم القدرة على تحصيلها :

يقوم البنك بتاريخ كل مركز مالي بمراجعة القيمة الدفترية للموجودات المالية والموجودات الملموسة لتحديد ما إذا كان هناك مؤشر أو دليل إيجابي على وجود انخفاض في القيمة. فإذا ما توفر مثل ذلك المؤشر أو الدليل، يتم تحديد المبلغ المقدر الممكن استرداده للأصل وتدرج أي خسائر من الانخفاض في القيمة في قائمة الدخل. بالإضافة إلى ذلك و تطبيقاً لتوجيهات بنك السودان المركزي يقوم البنك بإحتساب مخصص عام بنسبة ١% من مجموع أرصدة التمويل التي لا تخضع لمخصص محدد.

٣. السياسات المحاسبية الهامة (بقية) :

٤/٣ الاستثمار في الصكوك :

بموجب المعيار المحاسبي رقم ٢٥ يتم تصنيف ادوات الإستثمار في الصكوك والأوراق المالية بصورة عامة إلى ادوات دين يتم إدارة الإستثمار فيها وفق عائد تعاقدى، وأدوات ملكية تشتمل على أدوات تعطي المستثمر حقوقاً في صافي الموجودات المتبقية للمنشأة المستثمر فيها. كل إستثمارات البنك في الصكوك والأوراق المالية تم تصنيفها كأدوات ملكية بموجب المعيار المحاسبي رقم ٢٥ ، وتخضع هذه الإستثمارات للسياسات التالية:

١/٤/٣ استثمارات في صكوك بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الموحدة :

هي الإستثمارات المحتفظ بها لغرض تحقيق عائد على المدى القصير، يتم الإعتراف بها بالتكلفة عند الشراء بما في ذلك تكلفة الحصول عليها، و بنهاية الفترة المالية فإن هذه الصكوك يتم إعادة تقييمها وفقاً للقيمة العادلة وتدرج الأرباح أو الخسائر غير المحققة الناتجة من إعادة التقييم في قائمة الدخل الموحدة.

٢/٤/٣ استثمارات في صكوك بالقيمة العادلة من خلال حقوق المساهمين :

هي الإستثمارات المحتفظ بها لفترة غير محددة مع إمكانية بيعها لأغراض السيولة. هذه الإستثمارات يتم الإعتراف بها بالتكلفة عند الشراء بما في ذلك تكلفة الحصول عليها، وفي نهاية الفترة المالية فإن هذه الإستثمارات يتم إعادة تقييمها وفقاً للقيمة العادلة وتدرج الأرباح أو الخسائر غير المحققة الناتجة من إعادة التقييم وفقاً للقيمة العادلة ضمن حقوق الملكية تحت بند إحتياطي القيمة العادلة. عند بيع تلك الإستثمارات أو التخلص منها فإن المكاسب أو الخسائر المتركمة والمعترف بها مسبقاً ضمن حقوق الملكية يتم تحويلها إلى قائمة الدخل الموحدة.

٣/٤/٣ استثمارات في صكوك مدرجة بالتكلفة :

الإستثمارات والتي لا يمكن تحديد قيمتها العادلة بسعر السوق أو بأي طرق أخرى مناسبة يتم الإعتراف بها بالتكلفة ناقصاً أي إنخفاض في القيمة إن وجد، ويتم إثبات أي مكاسب أو خسائر على مثل هذه الاستثمارات في قائمة الدخل الموحدة عند التخلص من هذه الإستثمارات أو عند إنخفاض قيمتها.

٣. السياسات المحاسبية الهامة (بقية) :

٥/٣ الإستثمار في بنوك و مؤسسات مالية :

يتم قيد الحسابات الإستثمارية المودعة لدي بنوك ومؤسسات مالية على أساس عقد المضاربة بالتكلفة ناقصاً أي مخصص إنخفاض في القيمة إن وجد.

٦/٣ تمويل العملاء :

نم البيوع المؤجلة من المرابحة والسلم والإجارة والإستصناع يتم إظهارها بعد خصم مخصص خسائر التمويل، مخصص خسائر التمويل، الأرباح المعلقة والأرباح المؤجلة إن وجدت. التمويل المشترك بالمضاربة في محافظ مع بنوك أخرى يتم إظهاره بالتكلفة ناقصاً أي انخفاض في القيمة إن وجد. التمويل بالمشاركة يتم إظهاره بإجمالي القيمة الأصلية ناقصاً أية تصفية وأي مخصص انخفاض في القيمة، إن وجد.

٧/٣ الموجودات والمطلوبات المالية الأخرى:

بالنسبة للموجودات والمطلوبات المالية الأخرى فإن القيمة العادلة تتحدد استناداً الى التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة أو تقديرات الإدارة للمبلغ الذي يمكن أن يتم لقاءه مبادلة الموجودات نقداً في معاملة تتم على أسس تجارية متكافئة أو سداد المطلوبات بشكل يرضي الدائنين.

٨/٣ النقد و ما في حكمه :

لغرض قائمة التدفقات النقدية يتم تعريف النقد و ما في حكمه ليشمل النقد والأرصدة لدى البنك المركزي بعد إستبعاد الإحتياطي القانوني والأرصدة لدي البنوك الأخرى وأرصدة حسابات الإستثمار لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى التي يسهل تحويلها الى مبالغ نقدية خلال ٩٠ يوماً.

٩/٣ المخصصات :

المخصصات، بخلاف مخصصات إنخفاض القيمة أو خسائر التمويل يتم إثباتها إذا كان على البنك التزام حالي (قانوني أو فعلي) نتيجة لحدث سابق يكون من المرجح معه أن يتطلب ذلك استخدام مصادر تتضمن منفعة اقتصادية لتسوية الالتزام مع إمكانية إجراء تقدير لمبلغ الإلتزام. تتم مراجعة المخصصات بتاريخ كل مركز مالي و تعديلها لإظهار أفضل تقدير حالي للمصروفات اللازمة لسداد الإلتزام بتاريخ المركز المالي.

٣. السياسات المحاسبية الهامة (بقية) :

١٠/٣ الزكاة :

يخضع البنك للزكاة الشرعية حسب قانون ديوان الزكاة ، ويقوم بدفعها بالكامل لديوان الزكاة وهو مؤسسة حكومية مسئولة عن جمع وتوزيع الزكاة.

١١/٣ الضرائب :

يخضع البنك لضريبة الدخل بموجب نظام ديوان الضرائب وتبلغ ٣٠% (٢٠١١: ١٥%) من الدخل الخاضع للضريبة. ويُسمح بخصم الزكاة من الدخل الخاضع للضريبة.

١٢/٣ مخصص مكافأة نهاية الخدمة للعاملين :

يتم حساب مخصص مكافأة نهاية الخدمة للعاملين وفقاً لأحكام قانون العمل السوداني وسياسة البنك الداخلية الخاصة بالموارد البشرية.

١٣/٣ تحقق الإيرادات :

- تتحقق الإيرادات من عمليات التمويل بالمرابحة على أساس توزيع نسبي خلال فترة إستناداً إلى الرصيد القائم .
- يتحقق دخل الإستصناع من تمويل المشروع خلال فترة التصنيع و الفترة بعد إكمال التصنيع و يتم الاعتراف بالدخل خلال فترة التصنيع على أساس نسبة الإنجاز . و لا يتم الاعتراف بأية أرباح خلال هذه الفترة إلا بعد تقدم الانجاز إلى مستوى يُمكن من قياس الأرباح بصورة معقولة، ويتم الاعتراف بالأرباح بعد اكمال التصنيع على أساس توزيع نسبي خلال الفترة إستناداً إلي الرصيد القائم.
- تتحقق الإيرادات من عمليات الإجارة على أساس توزيع نسبي خلال فترة الإيجار.
- يتم الاعتراف بالأرباح أو الخسائر من عمليات السلم عندما تكون المخاطر والمنافع الرئيسية من ملكية بضاعة السلم قد تم تحويلها إلى المشتري ويكون مبلغ الأرباح أو الخسائر قابل للقياس بصورة موثوقة .
- يتم إثبات الدخل من المساهمات في المحافظ التمويلية المدارة بواسطة بنوك أخرى وفق عقد المضاربة على اساس الاستحقاق.
- يتم الاعتراف بالربح من الودائع الإستثمارية وفق عقد المضاربة مع بنوك ومؤسسات مالية على أساس الإستحقاق.



٣. السياسات المحاسبية الهامة (بقية) :

١٣/٣ تحقق الإيرادات (بقية) :

- يتم الاعتراف بالدخل من التمويل عن طريق المشاركة على الأساس النقدي إذا لم يكن من الممكن قياس هذا الدخل بصورة موثوقة ولكن في حالة توفر إمكانية قياس الدخل بصورة موثوقة (مثلاً : إذا كان نشاط المشاركة ينحصر في عمليات تأجير، بيع سلع بالتقسيط أو بالمرابحة أو عمليات مماثلة أخرى) فإنه يتم قياس دخل البنك من هذه المشاركة بصورة تقديرية وقيده على أساس الإستحقاق.
- تتحقق الإيرادات من الإستثمار في الصكوك المحتفظ بها بالتكلفة على أساس الإستحقاق.
- يتم إثبات حصص الأرباح الموزعة عند الإعلان عنها.
- يتم إثبات رسوم الخدمات المصرفية و الدخل من عمليات النقد الأجنبي عند تقديم الخدمة للعميل.

١٤/٣ محاسبة تواريخ السداد :

يتم الاعتراف بكافة عمليات بيع وشراء الموجودات المالية والتي تتم بالطرق العادية في تاريخ التسليم وهو تاريخ نقل الأصل الى الطرف الآخر. ان المشتريات والمبيعات العادية تمثل شراء وبيع الموجودات الماليه التي تتطلب تسليم هذه الموجودات خلال مدة زمنية يحددها القانون او العرف المتبع في السوق.

١٥/٣ العائد لأصحاب حسابات الإستثمار المطلقة :

يتم احتساب العائد لأصحاب حسابات الإستثمار المطلقة على أساس الأرباح من جميع الأنشطة التمويلية والاستثمارية بعد خصم المصروفات المتعلقة بها (مصروفات المضارب) وتشمل مصروفات المضارب جميع المصروفات المرتبطة بصورة مباشرة بالأنشطة التمويلية والاستثمارية بما في ذلك مخصص خسائر التمويل العام. أما جميع مصروفات البنك العمومية و الادارية بما في ذلك مخصص خسائر التمويل المحدد فإنها تحمل على الدخل العائد إلى نصيب أصحاب حقوق الملكية. يتم خصم نصيب البنك كمضارب من أرباح أصحاب الودائع الاستثمارية قبل توزيعها. يتم توزيع أرباح العمليات التمويلية والاستثمارية بين أصحاب حسابات الإستثمار المطلقة وأصحاب حقوق الملكية على اساس مساهمة كل فريق في الاموال المستثمرة وذلك طبقاً للسياسة المعتمدة من هيئة الرقابة الشرعية للبنك.

٣. السياسات المحاسبية الهامة (بقية) :

١٦/٣ حسابات الاستثمار المقيده :

حسابات الاستثمار المقيده تمثل أموال عملاء البنك التي يتحمل البنك مسؤولية ادارة استثمارها لصالحهم، حيث يقوم البنك باستثمارها بصفته مضارب أو وكيل ، أو قد يقوم البنك في بعض الحالات باستثمارها باسمه مباشرة وفق عقد مضاربة محدد مع العملاء. إن حسابات الاستثمار المقيده وعائد الاستثمار الخاص بها لا تدرج ضمن القوائم المالية للبنك بل يتم دفعها مباشرة الى العملاء بعد خصم عمولة البنك المتفق عليها كوكيل او نصيبه من الربح كمضارب.

١٧/٣ الالتزامات و التعهدات :

المطلوبات المحتملة لا يتم إدراجها ضمن القوائم المالية الموحدة بل يتم الإفصاح عنها ما لم يكن إحتمال حدوث تدفق نقدي للموارد أمراً مستبعداً. لا يتم إدراج الموجودات المحتملة ضمن القوائم المالية الموحدة بل يتم الإفصاح عنها عندما يكون إحتمال تحقيق منافع إقتصادية مرجحاً.

١٨/٣ معاملات العملات الاجنبية :

يتم تسجيل وإظهار القوائم المالية الموحدة بالعملة الوظيفية للبنك وهي الجنيه السوداني. تحول المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية إلى الجنيه السوداني بأسعار الصرف السائدة بتاريخ إجراء المعاملات. كما تحول أرصدة الموجودات والمطلوبات النقدية المسجلة بالعملات الأجنبية إلى الجنيه السوداني بأسعار الصرف السائدة بتاريخ قائمة المركز المالي. يتم إظهار الأرباح و الخسائر المحققة و غير المحققة عن عمليات التحويل في قائمة الدخل الموحدة.

## ٤. نقد و أرصدة لدى بنوك و مؤسسات مالية :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٢,٦٠٩,٧٨٣	٣,٥٣٤,٤٢١	١/٤ نقد بالخرزينة
١٢٠,٢٣٣,٢٨٢	٢٤٥,٨٣٨,٢٣١	١/٤ بنك السودان المركزي - حساب جاري
٤٣,٤٣٠,٦٠٢	٦٤,٠٦٨,٣٧٤	١/٤ حسابات جارية لدى بنوك مراسلة بالخارج
١٦٦,٢٧٣,٦٦٧	٣١٣,٤٤١,٠٢٦	مجموع فرعي
١٨,٣٥٧,٩٥٨	٦٢,٩٩٢,٢٣١	١/٤ بنك السودان المركزي - احتياطي نقدي قانوني
١,٢٧٨,٣٥٣	٤٥,٨٦١,٧٨٦	١/٤ هوامش خطابات اعتماد لدي بنوك مراسلة بالخارج
١٨٥,٩٠٩,٩٧٨	٤٢٢,٢٩٥,٠٤٣	المجموع

## ١/٤ الأرصدة بعملات أجنبية ضمن النقد وأرصدة البنوك والمؤسسات المالية كما يلي:

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٣١٢,١١٨	١,١٢١,٧٨٩	نقد بالخرزينة
٣٨,٨٥٢,١٨٦	٢٣٠,٠٧٨,٩٨٤	بنك السودان المركزي - حساب جاري
٤٣,٤٣٠,٦٠٢	٦٤,٠٦٨,٣٧٤	حسابات جارية لدى بنوك مراسلة بالخارج
٨٢,٥٩٤,٩٠٦	٢٩٥,٢٦٩,١٤٧	مجموع فرعي
٤,٤١٣,٢٧٢	٢٩,٣٨٧,٩٣٥	بنك السودان المركزي - احتياطي نقدي قانوني
١,٢٧٨,٣٥٣	٤٥,٨٦١,٧٨٦	هوامش خطابات اعتماد لدي بنوك مراسلة بالخارج
٨٨,٢٨٦,٥٣١	٣٧٠,٥١٨,٨٦٨	المجموع

## ٥. حسابات استثمارية لدى بنوك ومؤسسات مالية :

عبارة عن حسابات استثمارية وفق عقد المضاربة لفترات زمنية لا تتعدى الشهر قابلة للتجديد ويمكن السحب منها أو سحبها بالكامل بدون تكلفة مادية. الارصدة في ٣١ ديسمبر كما يلي:

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	بنوك محلية
٦٢,٢٥٢,٢٢٥	١٥,٠٠٠,٠٠٠	
٢٢,٤٨٤,٣٤١	٧٩,٠٤٤,٠٠٠	بنوك ومؤسسات مالية خارجية
<u>٨٤,٧٣٦,٥٦٦</u>	<u>٩٤,٠٤٤,٠٠٠</u>	<b>المجموع</b>

## ٦. استثمارات في صكوك وأوراق مالية :

يشتمل الاستثمار في الصكوك والاوراق المالية على أدوات حقوق الملكية التالية :

٢٠١١	٢٠١٢	ايضاح
جنيه سوداني	جنيه سوداني	صكوك بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل :
١٤٧,٣٨٦,٢٧٩	١١٣,٤٩٤,٣١١	١/٦ شهادات شهامة - مدرجة
		صكوك بالقيمة العادلة من خلال حقوق الملكية :
٥٠٨,٢٧٧	٥٦٥,٠٦٨	٢/٦ أسهم سودائل - مدرجة
		صكوك بالتكلفة :
٣٤,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	٣/٦ شهادات الإستثمار الحكومية - مدرجة
١٦,١٧٠,٠٠٠	١٦,١٧٠,٠٠٠	٤/٦ شهادات شهاب - مدرجة
-	٤٣,٦٥٠,٠٠٠	٥/٦ شهادات شاشا - تحت الإدراج
٥,٠٠٠,٠٠٠	-	٦/٦ شهادات شامة - مدرجة
٢,٠٠٠,٠٠٠	-	٧/٦ صندوق إعمار - مدرجة
٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	٨/٦ صندوق الإسكان الإنمائي العالمي - مدرجة
<u>٦٠٠,٠٠٠</u>	<u>٦٠٠,٠٠٠</u>	٩/٦ محفظة أكاديمية السودان للعلوم المالية والمصرفية- غير مدرجة
<u>٢٠٧,٦٦٤,٥٥٦</u>	<u>١٧٨,٤٧٩,٣٧٩</u>	<b>المجموع</b>

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

٦. استثمارات في صكوك وأوراق مالية (بقية) :

**صكوك بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل :**

١/٦ **شهادات شهامة :** عبارة عن شهادات تصدرها وزارة المالية وفق عقد المشاركة وهي متداولة في سوق الخرطوم للأوراق المالية وقد ظلت تحقق عائداً استثمارياً لم يقل عن ١٢% منذ بداية طرحها في عام ١٩٩٩. الشهادات التي تمت تصفيتهما خلال هذا العام حققت أرباحاً تتراوح ما بين ١٦% إلى ٢٠%.

**صكوك بالقيمة العادلة من خلال حقوق الملكية :**

٢/٦ **أسهم سوداتل :** عبارة عن أسهم شركة الإتصالات السودانية (سوداتل) وهي شركة مساهمة عامة أسهمها مدرجة في سوق الخرطوم للأوراق المالية.

**صكوك بالتكلفة :**

٣/٦ **شهادات الإستثمار الحكومية :** مدتها ما بين ٢ الي ٦ سنوات، تصدر من شركة السودان للخدمات المالية على أساس عقد المضاربة المقيد لصالح وزارة المالية والاقتصاد الوطني ويتم إستثمارها في أصول مؤسسة على عقد الإيجارة ويتم توزيع أرباح الشهادات كل ٣ شهور.

٤/٦ **شهادات شهاب :** عبارة عن صكوك إجارة عقارات البنك المركزي وهي تمثل استثماراً في صندوق مغلق صادر من شركة السودان للخدمات المالية يستحق في ٣١ مايو ٢٠١٥، وتعتبر هذه الشهادات أدوات مالية يتم إستثمارها في شراء عقارات من بنك السودان المركزي وإعادة تأجيرها له. الإستثمار في شهادات هذا الصندوق مطروحة فقط للبنوك والمؤسسات الحكومية وشبه الحكومية والمؤسسات المالية وذلك من خلال البنك المركزي ويتم توزيع الدخل من الإيجار شهرياً ويتوقع أن يكون العائد علي الاستثمار ما بين ١٠% إلى ١٢% سنوياً.

٥/٦ **شهادات صكوك إجارة أصول الشركة السودانية لتوزيع الكهرباء (شاشا) :** تم أقتناء هذه الاوراق في ٢٦ ديسمبر ٢٠١٢ كسداد لبعض الديون المتعثرة والمضمونة بواسطة وزارة المالية وتمثل هذه الأوراق إستثماراً قائماً على أساس المضاربة في صندوق مغلق قابل للتجديد يدار بواسطة شركة السودان للخدمات المالية المحدودة. مساهمات الصندوق يتم تخصيصها لشراء أصول شركة توزيع الكهرباء والتي يعاد تأجيرها لوزارة المالية بعقد إيجار تشغيلي يمتد لفترة ٤ سنوات يتم في نهايتها تصفية أصول الصندوق بأسعار السوق السائدة في تاريخ التصفية. سوف يتم إدراج هذه الأوراق في سوق الخرطوم للأوراق المالية كما يسمح بتداولها ما بين البنوك في السوق الثانوية. ويتوقع أن يكون العائد علي الاستثمار في حدود ٥% سنوياً.

٦. استثمارات في صكوك وأوراق مالية (بقية) :

صكوك بالتكلفة (بقية) :

٦/٦ شهادات شاملة عبارة عن شهادات في صندوق مغلق لمدة ٧ سنوات يدار بواسطة شركة السودان للخدمات المالية ويوظف أمواله في شراء أصول مصفاة الخرطوم للبترول وتأجيرها إلى وزارة المالية إجارة تشغيلية. يوزع الصندوق أرباح كل ٣ شهور تتراوح ما بين ١٢% إلى ١٤% سنوياً. تتم تصفية أصول الصندوق في نهاية فترة الاجارة بأسعار السوق السائدة في تاريخ التصفية.

٧/٦ وحدات الإستثمار غير الحكومية (إعمار) عبارة عن صكوك في صندوق للاستثمار العقاري مدته خمسة سنوات ويدرار بواسطة بنك محلي، وفقا لعقد المضاربة. تم تصفية الصندوق في ١٢ فبراير ٢٠١٢ وقد حقق عائداً قدره ٩.٢٥% للسنة حتي تاريخ التصفية.

٨/٦ صكوك صندوق الإسكان الإنمائي العالمي (قلوبال بيت) تم إصدارها وتدار بواسطة قلوبال بيت للإستثمار - السودان". وتمثل هذه الصكوك إستثمارا في صندوق مغلق يمتد لفترة ٣ سنوات وهو مدرج في سوق الخرطوم للأوراق المالية. يوزع الصندوق أرباحاً سنوية تتراوح ما بين ١٢% إلى ١٤%.

٩/٦ محفظة أكاديمية السودان للعلوم المالية والمصرفية عبارة عن نصيب البنك في محفظة مغلقة تضم كل البنوك التجارية العاملة في السودان بالإضافة إلى البنك المركزي وتمتد لفترة ٥ سنوات. تدار المحفظة بواسطة بنك الإستثمار المالي وتستثمر أموالها في صكوك مدرجة في سوق الخرطوم للأوراق المالية بعوائد متوقعة تتراوح ما بين ١٢% إلى ١٥% سنوياً. ويتم التبرع بنسبة ٥٥% من عوائد المحفظة إلى أكاديمية السودان للعلوم المالية والمصرفية ونسبة ٤٥% توزع على أرباب المال في المحفظة.

## ٧. تمويل العملاء :

## ١/٧ حسب النوع :

٢٠١١	٢٠١٢	الإيضاح
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٣٧١,٠٦٣,٢٧٢	٨١٦,٨٧٤,٧٩٩	ذمم البيوع المؤجله :
١١٠,٤٤٤,٦٤٨	٥٩,٠٥١,٩٧٩	ذمم مرابحات
١٩,١٣٤,٤٩٨	١٢,١٠٧,٧٦٧	ذمم استصناع
٤,٦٥٠,٥٦٨	-	١/١/٧ إجارة
١٠,٣٣٨,٠٦٨	٢,٤٧٧,٢٥٩	سلم
٢٤,٧١٥,٨٠٢	١١,٩٥٥,١١٣	تمويل اعتمادات
-	١,٤٠٠,٠٠٠	محافظ تمويلية بالمضاربة مع بنوك
٢,١٥٩,٥٢٦	١,٩٧٩,٠٥٣	مشاركة
٥٤٢,٥٠٦,٣٨٢	٩٠٥,٨٤٥,٩٧٠	سلفيات الموظفين
(٦٩,١٦٧,٦٥٧)	(١٤٤,٨٣٠,٥٦٧)	مجموع فرعي
٤٧٣,٣٣٨,٧٢٥	٧٦١,٠١٥,٤٠٣	ناقصا: أرباح مؤجلة
(٢,٨٩٨,٢٧٥)	(٢٥٩,٦١٦)	مجموع تمويل العملاء بعد خصم الأرباح المؤجلة
(٢٩,٢١٣,٧٥١)	(٣٠,٨٠٤,٢٦١)	٢/١/٧ ناقصا : أرباح معلقة
٤٤١,٢٢٦,٦٩٩	٧٢٩,٩٥١,٥٢٦	ناقصا : مخصص خسائر التمويل
		مجموع تمويل العملاء بالصافي

## ١/١/٧ تمويل بالإجارة يشتمل علي :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
١٠,٦٥٣,٦٧٦	٨,٦٥٩,٩١٢	عقارات مؤجرة - بالتكلفة
٧٣٩,٨٠٥	١,٧٠٥,٩١٩	سيارات مؤجرة - بالتكلفة
١١,٣٩٣,٥٧٢	١٠,٣٦٥,٨٣١	مجموع فرعي
٧,٧٤١,٠١٧	١,٧٤١,٩٣٦	إيجارات مؤجلة
١٩,١٣٤,٤٩٨	١٢,١٠٧,٧٦٧	المجموع

## إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

## ٧. تمويل العملاء (بقية) :

٢/١/٧ الحركة في مخصص خسائر التمويل :

يتكون مخصص خسائر التمويل المتراكم من الآتي:

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
		<b>المخصص العام :</b>
٤,١١٩,١٨٣	٤,٦١٤,٥٨٢	الرصيد في بداية العام
٤٧٢,٨٩٩	١,٨٢٤,٨٩٣	المخصص المكون خلال العام
٢٢,٤٩٩	-	التغيير في العملات الأجنبية
<u>٤,٦١٤,٥٨١</u>	<u>٦,٤٣٩,٤٧٥</u>	الرصيد في نهاية العام
		<b>المخصص المحدد :</b>
٢٦,٩٧٥,٨٩٢	٢٤,٥٩٩,١٦٩	الرصيد في بداية العام
١٠,٠٨٤,٧٦٥	١٠,٢٠٤,٠٧٩	المخصص المكون خلال العام
(١٢,٠٤٤,٣٩٦)	(١٠,٤٣٨,٤٦٢)	استرداد ديون تم تكوين مخصص لها سابقاً
(٢٨٨,٢٤٤)	-	ديون معدومة تم شطبها من الدفاتر
<u>(١٢٨,٨٤٧)</u>	<u>-</u>	التغيير في العملات الاجنبية
<u>٢٤,٥٩٩,١٧٠</u>	<u>٢٤,٣٦٤,٧٨٦</u>	الرصيد في نهاية العام
<u>٢٩,٢١٣,٧٥١</u>	<u>٣٠,٨٠٤,٢٦١</u>	مجموع مخصص خسائر التمويل المتراكم في نهاية العام

٣/١/٧ صافي مصاريف (إسترداد) مخصص خسائر التمويل في قائمة الدخل الموحدة :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
		<b>المخصص العام :</b>
٤٧٢,٨٩٩	١,٨٢٤,٨٩٣	المخصص المكون خلال العام
<u>٤٧٢,٨٩٩</u>	<u>١,٨٢٤,٨٩٣</u>	صافي المحمل للعام (أ)
		<b>المخصص المحدد :</b>
١٠,٠٨٤,٧٦٥	١٠,٢٠٤,٠٧٩	المخصص المكون خلال العام
(١٢,٠٤٤,٣٩٦)	(١٠,٤٣٨,٤٦٢)	استرداد ديون تم تكوين مخصص لها سابقاً
(١,٩٥٩,٦٣١)	(٢٣٤,٣٨٣)	صافي المخصص المحدد المحمل (المسترد) للعام (ب)
<u>(١,٤٨٦,٧٣٢)</u>	<u>١,٥٩٠,٥١٠</u>	مجموع مصاريف (إسترداد) مخصص خسائر التمويل للعام بالصافي (أ+ب)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.



## ٧. تمويل العملاء (بقية) :

وفقاً لتعليمات بنك السودان المركزي تم تكوين مخصص عام بنسبة ١% على مجموع المحفظة الائتمانية بعد إستبعاد مجموع التمويل الخاضع لمخصصات محددة.  
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ بلغ مجموع أرصدة التمويل الخاضع لمخصص محدد ٦٦,١١٩,٣٨٤ جنيه سوداني (٢٠١١: ٧٨,٨٨٨,٧١١ جنيه سوداني) منها أقساط متعثرة متضمنة الأرباح المؤجلة تبلغ ٤٩,٤٩٠,٣٨٣ جنيه سوداني (٢٠١١: ٤٥,٦٦٠,٩٩٠ جنيه سوداني).

## ٢/٧ حسب القطاع :

٢٠١١	٢٠١٢	ايضاح
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٢٠٧,٩٤٤,٥١١	٦٩٦,٠٠٣,٣٩٩	الصناعة
١٧٠,٩٢١,٨١٢	٧٩,٥٤٩,٢٩٣	التجارة
٢٢,٠٠١,٤٨٤	١٥,٦٦٤,٣١٧	المقاولات
٨٧,٥٩٠,٠٠٠	٦٧,٩١٧,٣٨٦	الخدمات
٦,٣٦٧,٧٢٩	٩,٨٠٩,٩٨٠	الزراعة
١٠,٩٥٩,٢٢٢	٥,٧٩١,٨٩٨	النقل
٣٦,٧٢١,٦٢٤	٣١,١٠٩,٦٩٧	أخرى
٥٤٢,٥٠٦,٣٨٢	٩٠٥,٨٤٥,٩٧٠	مجموع التمويل
(٦٩,١٦٧,٦٥٧)	(١٤٤,٨٣٠,٥٦٧)	ناقصاً : الأرباح المؤجلة
٤٧٣,٣٣٨,٧٢٥	٧٦١,٠١٥,٤٠٣	مجموع تمويل العملاء بعد خصم الأرباح المؤجلة
(٢,٨٩٨,٢٧٥)	(٢٥٩,٦١٦)	ناقصاً : أرباح معلقة
(٢٩,٢١٣,٧٥١)	(٣٠,٨٠٤,٢٦١)	٢/١/٧ ناقصاً : مخصص خسائر التمويل المتراكم
٤٤١,٢٢٦,٦٩٩	٧٢٩,٩٥١,٥٢٦	مجموع تمويل العملاء بالصافي

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

٧. تمويل العملاء (بقية) :

٣/٧ حسب المحفظة :

٢٠١١	٢٠١٢	ايضاح
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٤٩٦,٨٤٥,٣٩٢	٨٥٦,٣٥٥,٥٨٧	تمويل العملاء غير المتعثر
<u>٤٥,٦٦٠,٩٩٠</u>	<u>٤٩,٤٩٠,٣٨٣</u>	١/٣/٧ تمويل العملاء المتعثر
٥٤٢,٥٠٦,٣٨٢	٩٠٥,٨٤٥,٩٧٠	مجموع تمويل العملاء
(٦٩,١٦٧,٦٥٧)	(١٤٤,٨٣٠,٥٦٧)	ناقصاً : الأرباح المؤجلة
٤٧٣,٣٣٨,٧٢٥	٧٦١,٠١٥,٤٠٣	مجموع التمويل بعد خصم الأرباح المؤجلة
(٢,٨٩٨,٢٧٥)	(٢٥٩,٦١٦)	ناقصاً : أرباح معلقة
(٤,٦١٤,٥٨١)	(٦,٤٣٩,٤٧٥)	٢/١/٧ ناقصاً : المخصص العام
<u>(٢٤,٥٩٩,١٧٠)</u>	<u>(٢٤,٣٦٤,٧٨٦)</u>	٢/١/٧ ناقصاً : المخصص المحدد
(٣٢,١١٢,٠٢٦)	(٣١,٠٦٣,٨٧٧)	مجموع المخصصات والأرباح المعلقة
<u>٤٤١,٢٢٦,٦٩٩</u>	<u>٧٢٩,٩٥١,٥٢٦</u>	مجموع تمويل العملاء بالصافي

١/٣/٧ يتم تعريف الأقساط المتعثرة عند احتساب نسبة الأقساط المتعثرة إلى إجمالي محفظة التمويل حسب متطلبات بنك السودان المركزي بأنها مجموع الأقساط المتعثرة بعد استبعاد الأرباح المؤجلة. في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ بلغت الأقساط المتعثرة بدون الأرباح المؤجلة ٢٨,١١١,٣٥٨ جنيه سوداني (٢٠١١: ٣٩,٨٧٢,٩٣١ جنيه سوداني).

٨. إستثمارات أخرى :

٢٠١١	٢٠١٢	ايضاح
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
<u>٦,٤٦١,٠٠٠</u>	<u>٦,٤٦١,٠٠٠</u>	١/٨ مساهمات رأسمالية : بالتكلفة
<u>٦,٤٦١,٠٠٠</u>	<u>٦,٤٦١,٠٠٠</u>	

١/٨ تمثل مساهمات رأسمالية في شركات خاصة محدودة مملوكة بالكامل لشركتين تابعتين تم توحيد بياناتها بالكامل مع البنك. إدارة البنك على ثقة من ان القيمة العادلة لهذه الإستثمارات لا تقل عن التكلفة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢.

## ٩. موجودات أخرى :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
-	٨,٣٦٦,٥١٢	عمولات مؤجلة (محفظة مشروع الجزيرة)
٦,٠٤٧,٧٩٩	٥,٠٦٠,١١٨	إيرادات مستحقة
١٢,١٤٤,٩٧٣	٤,٤٧٥,٤٣١	موجودات مشتراة للتمويل بالمرابحة
١,٣٧٧,٦٩٨	١,٣٣٧,٧٥٣	مصاريف مدفوعة مقدماً
٩٤٠,١١٧	٦٢٠,٣١٤	مصرفات مؤجلة
١٠٦,٠٨٠	٣٤١,١٧٤	ذمم مدينة
٩٠٣,٥٦٤	-	مخزون بضاعة سلم
٤٢,٠٤٠	٣٦,٠٥٩	أخرى
<u>٢١,٥٦٢,٢٧١</u>	<u>٢٠,٢٣٧,٣٦١</u>	المجموع

بنك المال المتحد

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

١٠. صافي الممتلكات والمعدات :

المجموع	الاصول غير الملموسة : برامج حاسب آلي	سيارات	معدات مكتبية، أثاثات وتجهيزات	معدات حاسب آلي	أرض ومباني	التكلفة
جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٧٢,٣٨٢,٦٠٥	١٠,٤١٦,٢٤٢	١,٨٤١,٩٨٩	٤,٧٣٢,٢٦٧	٣,٩٣٧,٨٠٠	٥١,٤٥٤,٣٠٧	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٢
١,١٤٤,١٣٨	٥٢,٤٩٦	٢٩٠,٤٥٦	٢٩٩,٦٧٤	٤٨٧,٥٠٧	١٤,٠٠٥	إضافات
(٣,١٧٠,٣٣٢)	-	(١١٥,٢٦٥)	(٣٨٦,٢٢١)	(٤,٥٣٠)	(٢,٦٦٤,٣١٦)	استبعادات
٧٠,٣٥٦,٤١١	١٠,٤٦٨,٧٣٨	٢,٠١٧,١٨٠	٤,٦٤٥,٧٢٠	٤,٤٢٠,٧٧٧	٤٨,٨٠٣,٩٩٦	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢
١٤,٣٤٠,٠٥٧	٤,٧٣٣,٧٩٠	١,١٢٥,٨٠٣	١,٨٢١,١٧٨	٢,٨٥٤,٠٩٤	٣,٨٠٥,١٩٢	الاستهلاك المتراكم
٥,١٥٧,٨٨٠	١,٦٣٦,٩٧٢	٣٥٣,٢٥٣	٧٩٠,٢٣٥	٦٣٢,٣٣٦	١,٧٤٥,٠٨٤	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٢
(١,٣٠٤,٦٢٣)	-	(١١٥,٢٦٣)	(٣٢٨,٨٧١)	(٤,٥٢٩)	(٨٥٥,٩٦٠)	مصاريف الإستهلاك للسنة
١٨,١٩٣,٣١٤	٦,٣٧٠,٧٦٢	١,٣٦٣,٧٩٣	٢,٢٨٢,٥٤٢	٣,٤٨١,٩٠١	٤,٦٩٤,٣١٦	الرصيد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢
٥٢,١٦٣,٠٩٧	٤,٠٩٧,٩٧٦	٦٥٣,٣٨٧	٢,٣٦٣,١٧٨	٩٣٨,٨٧٦	٤٤,١٠٩,٦٨٠	صافي القيمة الدفترية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢
٥٨,٠٤٤,٥٣٢	٥,٦٨٢,٤٥٢	٧١٦,١٨٦	٢,٩١٢,١٦٧	١,٠٨٤,٦١٢	٤٧,٦٤٩,١١٥	صافي القيمة الدفترية في ٣١ ديسمبر ٢٠١١

## ١.١ أرصدة حسابات بنوك ومؤسسات مالية :

٢٠١١	٢٠١٢	ايضاح
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
-	٢,٧٨٦,٣٣١	بنوك محلية
٢١,٨٢٩,٠٥٩	١٣٢,٣٧٥,٤٢٦	بنوك أجنبية
-	١٢٨,٣٤٢,٢٥٤	١/١١ مستحقات لبنوك موردة لسلع مرابحة
<u>٢١,٨٢٩,٠٥٩</u>	<u>٢٦٣,٥٠٤,٠١١</u>	المجموع

١/١١ تمثل تسهيلات دفع مؤجل بصيغة المرابحة مستحقة السداد لبنوك أجنبية.

## ١.٢ ودائع العملاء :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٣٩,١٦٦,١٣٠	٢٧,٢٣٩,٩٦٢	حسابات جارية - أفراد
١٧٤,٩٠٠,٣٨٨	٢٣٧,٠١٠,٦٩٣	حسابات جارية - مؤسسات
٢١٤,٠٦٦,٥١٨	٢٦٤,٢٥٠,٦٥٥	مجموع الحسابات الجارية
٩٥,١١٤,٧٢٦	٧٦,٨٨٠,٣٩٨	هوامش خطابات إعتقاد وضمن وأخري
<u>٣٠٩,١٨١,٢٤٤</u>	<u>٣٤١,١٣١,٠٥٣</u>	المجموع

## ودائع بعملات اجنبيه ضمن ودائع العملاء :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٦٩,١٢٩,٦٨٧	١٣٩,٠٥٥,١٦٠	حسابات جارية
٥٦,٧١٧,١٢٥	٦٢,١٤٠,٩٦٤	هوامش خطابات إعتقاد وضمن
<u>١٢٥,٨٤٦,٨١٢</u>	<u>٢٠١,١٩٦,١٢٤</u>	المجموع

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

## إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

١٣. مطلوبات أخرى:

٢٠١١	٢٠١٢	إيضاح
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٥,٢٣٥,٦٥١	٦,٢٧٨,٨٩١	أوراق دفع
١,٨٧٦,٤٨٥	٤,٩٦٦,٦٠٦	الزكاة المستحقة
٣,٩٤٤,٨٢٤	٤,٧٢٤,٤٨٣	ضريبة الدخل المستحقة
٢,٦٢٦,٩١٩	٤,٠٦٥,٦٧٣	مخصص مكافأة نهاية الخدمة للعاملين
٣٦٢,١٥٩	١,٤٤٧,٥٣٩	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
-	٨٨,٧٧١,٣٧٢	١/١٣ فروقات أسعار صرف عملات أجنبية تحت التصفية
-	٧,٩٦١,٦١٦	عمولات مؤجلة
١٠,٠٩٩,٠٠٤	١٦,٨١٨,٢٨٤	ذمم دائنة ومصروفات مستحقة
٨٠,٦٧٤,٢١٤	-	مساهمات في محافظ استثمارية
٤٧٢,٦٥٥	٥٣٣,٥٨٤	أخرى
<u>١٠٥,٢٩١,٩١١</u>	<u>١٣٥,٥٦٨,٠٤٨</u>	المجموع

١/١٣ أعلن بنك السودان المركزي في ٢٥ يونيو ٢٠١٢ عن زيادة في أسعار صرف العملات الأجنبية مقابل الجنيه السوداني (من ٢.٧٥ جنيه إلى ٥.٣٠ جنيه للدولار الواحد) مع إستمراره بتوفير العملات الأجنبية للبنوك التجارية بسعر مدعوم يبلغ ٢.٧٩٥ جنيه سوداني للدولار الواحد بغرض استيراد القمح. عليه فقد تولد الرقم الظاهر أعلاه والذي يمثل الفرق ما بين السعر المعلن للبنك والسعر المدعوم للعملات الأجنبية المسجلة بدفاتر البنك والمخصصة للغرض المحدد أعلاه. هذه الأرصدة سوف يتم عكسها مباشرة عندما يتم دفعها للجهات الموردة لهذه السلع.

## ١٤. حقوق اصحاب حسابات الإستثمار المطلقة :

## (١) حسب النوع :

٢٠١١	٢٠١٢	إيضاح	
جنيه سوداني	جنيه سوداني		
٢٣٥,٣٩٣,٣١٠	٣٦٧,١٥٧,٨٩٢	١/١٤	حسابات الإستثمار
١٧,٥٦٣,٥٢٧	٢٤,٧٩٩,٣٢٨		العائد لاصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
(٦,٩٦٤,٧١١)	(٩,٥٧٣,٥١٩)		دفعات تحت حساب الارباح خلال العام
(٣٤,٦٠٢)	(٥٠,٨١٠)		الإشترابات السنوية لصندوق ضمان الودائع
<u>٢٤٥,٩٥٧,٥٢٤</u>	<u>٣٨٢,٣٣٢,٨٩١</u>		المجموع

## ١/١٤ (ب) حسب القطاع :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
١٢٦,٣١٠,٧٨٠	١٨٢,١٢٤,٢٧٢	البنوك
٥٩,٩٦٥,٥٢٧	١١٩,٠٦٤,١٠٣	الشركات
١,٨٧٦,٨٦٨	٣٣,٢٥٩,٧٢٤	الأفراد
١٧,٠٠٩,٧٩٣	٣٢,٧٠٩,٧٩٣	المؤسسات شبه الحكومية
٧٠٠,٠٠٠	-	المؤسسات الحكومية
٢٩,٥٣٠,٣٤٢	-	المنظمات غير الحكومية
<u>٢٣٥,٣٩٣,٣١٠</u>	<u>٣٦٧,١٥٧,٨٩٢</u>	المجموع

١/١٤ تشمل أرصدة حسابات الإستثمار المطلقة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ على حسابات إستثمارية بالعملة الأجنبية بمبلغ ١٠٦,٨١٥,٥٢٦ جنيه سوداني (٢٠١١ : ٨,٧٠٤,٤٤٨ جنيه سوداني).

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

١٥. رأس المال :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
<u>٢٤٠,٠٠٠,٠٠٠</u>	<u>٢٤٠,٠٠٠,٠٠٠</u>	رأس المال المصرح به و المصدر والمدفوع
		٢٤ مليون سهم بقيمة ١٠ جنيه سوداني للسهم الواحد
		(٢٠١١ : ٢٤ مليون سهم بقيمة ١٠ جنيه للسهم)

١٦. علاوة إصدار الأسهم :

علاوة إصدار الأسهم غير قابله للتوزيع و تخضع للقواعد التي تحكم الإحتياطي القانوني.

١٧. الإحتياطي القانوني :

حسب متطلبات بنك السودان المركزي فإن نسبة ١٠ % كحد أدنى من صافي أرباح العام يتم تحويلها الى احتياطي قانوني حتى يعادل رصيد هذا الإحتياطي القانوني رأس المال المدفوع. هذا الإحتياطي غير متاح للتوزيع.

١٨. توزيعات أرباح الأسهم المقترحة :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
<u>١٩,٢٠٠,٠٠٠</u>	<u>٢١,٦٠٠,٠٠٠</u>	توزيعات أرباح نقدية بواقع ٠.٩ جنيه سوداني للسهم

قرر مجلس الإدارة، رفع توصية إلى الجمعية العمومية لمساهمي البنك للموافقة على توزيع أرباح نقدية بواقع ٩% من رأس المال المدفوع كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (٢٠١١ : ٨%) من أرباح عام ٢٠١٢ القابلة للتوزيع وإكمال أي نقص، إن وجد، من الأرباح المحتجزة المرحلة من أعوام سابقة، بعد أخذ موافقة بنك السودان المركزي.



١٩. الدخل من الاستثمار لدى بنوك و مؤسسات مالية :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
		أرباح محققة من استثمارات لدى بنوك ومؤسسات مالية
١,١٠٨,٣٢٠	٢,١٢٣,٩٠٤	بنوك محلية
٣٧٦,٨٠٩	٣٤٤,٤١٧	بنوك أجنبية
<u>١,٤٨٥,١٢٩</u>	<u>٢,٤٦٨,٣٢١</u>	
		أرباح مستحقة من استثمارات لدى بنوك ومؤسسات مالية
٢٧٤,٨٢٢	٦٤٥,٦١٦	بنوك محلية
<u>١,٧٥٩,٩٥١</u>	<u>٣,١١٣,٩٣٧</u>	المجموع

٢٠. الدخل من الاستثمار في الصكوك والأوراق المالية :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
		أرباح (خسائر) محققة من الاستثمارات في صكوك تمت تصفيتها:
٦,٧١٧,٩٥١	١٤,٧٧٠,٣٧٢	شهادات شهامة
١٢٩,٣٥٦	٥٨٨,٨٤٤	شهادات شامة
٣,٥٢١,٣٣٤	٢,٤٩٢,٦٥٤	شهادات الاستثمار الحكومية
١,٨٨٤,٥٤٢	١,٨٤٩,٨٣٩	شهادات شهاب
٣٣,٦٦٧	-	صندوق الامان
٢٦٩,٧٩٩	(٤٧,٨٦٢)	صندوق إعمار
٢٨٢,٨٩٦	٢٤٠,٠٠١	صندوق قلوبال للاستثمار الإنمائي
<u>٦,٧٣٩</u>	<u>٤٦,٩٣٨</u>	صندوق محفظة أكاديمية السودان للعلوم المالية والمصرفية
<u>١٢,٨٤٦,٢٨٤</u>	<u>١٩,٩٤٠,٧٨٦</u>	مجموع أرباح محققة من الاستثمارات في الصكوك
<u>٣٥,٠١٦</u>	-	أرباح معلنة مقابل أسهم سوداتل
		أرباح غير محققة من صكوك بالقيمة العادلة خلال قائمة الدخل
<u>(١,٥٨٧,٤٣٨)</u>	<u>١,٥٥٢,٦٧٠</u>	شهادات شهامة
<u>(٢٥٢,٦٣٤)</u>	-	أرباح غير محققة من صكوك بالقيمة العادلة خلال حقوق المساهمين
<u>١١,٠٤١,٢٢٨</u>	<u>٢١,٤٩٣,٤٥٦</u>	مجموع الدخل من الاستثمار في الصكوك

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

## إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

٢١. الدخل من تمويل العملاء :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	المرابحة
٣١,٩١١,١٠٤	٥٧,٢٨٥,٧٦٢	الإستصناع / المقاوله
٥,٦٣٢,٧٣٣	٩,٤٩٨,٧١١	الإجارة
٧,٢٨٨,٠٤٠	٢,٥٥٦,٦٥٣	السلم
٢,٥١٠,٩٨٥	٥٦٤,٩٣٨	محفظه مضاربه مع بنوك
٣٩٩,٠٠٢	٤٦٣,٠٧٥	المشاركه
١٥١,٥٦٣	-	المجموع
<u>٤٧,٨٩٣,٤٢٧</u>	<u>٧٠,٣٦٩,١٣٩</u>	

٢٢. عائد اصحاب حسابات الإستثمار المطلقة :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	نصيب اصحاب حسابات الإستثمار المطلقة من الارباح قبل خصم نصيب البنك كمضارب
٢٥,١٤٤,١٣١	٣٢,٨١١,٧٥٦	نصيب البنك كمضارب
<u>(٧,٧١٥,١٣٨)</u>	<u>(٨,٤٠٣,٧١٦)</u>	نصيب اصحاب حسابات الإستثمار المطلقة من الارباح بعد خصم نصيب البنك كمضارب
١٧,٤٢٨,٩٩٣	٢٤,٤٠٨,٠٤٠	تنازل من حملة الاسهم لصالح اصحاب حسابات الاستثمار
-	٣٩٠,٢٥٧	نصيب اصحاب حسابات الإستثمار المطلقة من الارباح بعد تنازل حملة الاسهم
<u>١٧,٤٢٨,٩٩٣</u>	<u>٢٤,٧٩٨,٢٩٧</u>	

معدل توزيع الأرباح :

<u>% ٨,٥٩</u>	<u>% ١٠,٢٨</u>	الحسابات بالجنيه السوداني
<u>% ٤,٤٦</u>	<u>% ٤,٧٧</u>	الحسابات بالعملات الأجنبية

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

## إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

## ٢٣. إيرادات الخدمات المصرفية :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
١٥,٧٢٢,٧٨٦	١٣,٠١٥,٧١٥	عمولات الاعتمادات المستندية
١,٠٨٣,٥٣٥	٩٧٨,٩٨٩	عمولات خطابات ضمان
٩٦٧,٧٧٦	١,٢٥٨,٣٩٧	مصاريف ادارية
١,٤٥٣,٧٩٢	١,٢٧١,٧٠٩	عمولة شيكات مصرفية و تحاويل
٥٩٥,٦٩٧	١,١٢٦,٤٤١	عمولة خدمات إدارة حسابات الإستثمار المقيدة
٨٨٠,١١٢	٩٥٨,٦٥٣	عمولة خدمات وساطة مالية
٤٨٩,٠٨٨	١,١٥٤,٩٢٧	ايرادات خدمات إستثمارية
٨٨٩,٢٥٨	٨٦٢,٢٦٤	إيرادات الخدمات المصرفية الأخرى
<u>٢٢,٠٨٢,٠٤٤</u>	<u>٢٠,٦٢٧,٠٩٥</u>	المجموع

## ٢٤. صافي أرباح العملات الأجنبية :

٢٠١١	٢٠١٢	إيضاح
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
١,٤٤١,٩٢٠	٩٢١,٨٤٠	صافي أرباح بيع وشراء العملات الأجنبية
<u>٣,٩٥٨,٨١٣</u>	<u>٤٦,٣١٣,١٨٨</u>	١/٢٤ صافي أرباح إعادة تقويم العملات الأجنبية
<u>٥,٤٠٠,٧٣٣</u>	<u>٤٧,٢٣٥,٠٢٨</u>	المجموع

١/٢٤ أعلن بنك السودان المركزي في ٢٥ يونيو ٢٠١٢ تعديل جوهري في أسعار صرف العملات الأجنبية مقابل الجنيه السوداني، فمثلاً إرتفع سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل الجنيه السوداني من ٢,٧٥ جنيه سوداني إلى ٥.٣٠ جنيه سوداني للدولار الأمريكي الواحد وإستمر في الإرتفاع منذ ذلك التاريخ حتي وصل إلى ٥.٩٨ جنيه سوداني للدولار الواحد في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢. وقد أدى هذا الإرتفاع إلى زيادة كبيرة في صافي ارباح إعادة تقويم العملات الأجنبية حيث ان البنك له أصول تزيد عن التزاماته بالعملات الأجنبية.

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

٢٥. المصاريف العمومية والإدارية :

٢٠١١	٢٠١٢	إيضاح	
جنيه سوداني	جنيه سوداني		
٢,٤٨٢,١٨٦	٣,٢٩٧,٢٢٩	١/٢٥	مصرفات مباني البنك
٤٥٧,١١٩	٥٠٣,٩٩٨		الاتصالات
٦٩٩,٠٩١	٧٨٩,١٨٠		صيانة الأثاثات و المفروشات و السيارات
١,٠٤٢,٠٨٨	١,٦٩٨,٨٣٨		مصاريف الحاسب الآلي
٣٨٠,٥١٨	٢٣٣,٦٨٤		تسويق ودعاية و إعلان
٢٦٧,٩٦٩	٣٦٠,٧٠٧		أدوات مكتبية
١٩٨,٠٢٣	٣١٢,٥٦٦		مصاريف سفر
٥٦٠,٥٣١	٩٠٥,١٦١		أتعاب مراجعته واستشارات قانونية و مهنية
٨٧٨,٠٣٥	١,٠٢٧,٢٩٠		مصاريف تدريب
٦١١,١٨١	٧٣٠,١٧٩		اشتراكات
٩٦٤,٨٩٨	٢,٢٦٦,٨١٢		مصاريف مجلس الادارة و الجمعية العمومية
١٤٧,٣٤٥	٧,٧٥٦,٣٩٦		رسوم بنكية ذ
٧٠,٤٠٥	٢٩٩,٨٣٤		تبرعات
٢٢٧,٣٣٢	٣٥٨,٨٠٤		تامين نقدي
٦,٥٠٠	٣,٤٠٠		غرامات مدفوعة لبنك السودان المركزي
٢٠٠,٥٦٤	٣١٠,٠٧٢		ضيافة
٩٣,٦٧٠	١,٧٨٣,٩٤٢	٢/٢٥	خسارة تخلص من أصول ثابتة
٤٤٦,٨٧٥	٥٩٥,٣٩١		أخرى
<u>٩,٧٣٤,٣٣٠</u>	<u>٢٣,٢٣٣,٤٨٣</u>		<b>المجموع</b>

١/٢٥ مصرفات مبني البنك: تشمل مصرفات الإيجار بالإضافة إلى مصرفات الأمن والسلامة والكهرباء والماء والنظافة والصيانة.

٢/٢٥ خسارة تخلص من أصول ثابتة : تمثل خسارة إغلاق فرع من فروع البنك.

## إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

## ٢٦. ربح السهم :

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	صافي ربح العام
٣٨,١٦٥,٨٦١	٧٦,٨٩٠,١٢١	المتوسط الترحيحي لعدد الاسهم القائمة
٢٤,٠٠٠,٠٠٠	٢٤,٠٠٠,٠٠٠	ربح السهم (جنيه سوداني)
١.٥٩	٣.٢٠	

لم يصدر البنك أي أدوات مالية قد يكون لها تأثير بالنقصان على ربح السهم عند إستخدامها. وبالتالي فانه لا توجد حاجة لاحتساب ربح السهم المخفف .

## ٢٧. النقد و ما في حكمه :

٢٠١١	٢٠١٢	ايضاح	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	٤	النقد و الأرصدة لدى البنوك و المؤسسات المالية
١٦٦,٢٧٣,٦٦٧	٣١٣,٤٤١,٠٢٦	٥	الأرصدة الاستثمارية لدى بنوك و مؤسسات مالية
٨٤,٧٣٦,٥٦٦	٩٤,٠٤٤,٠٠٠		
٢٥١,٠١٠,٢٣٣	٤٠٧,٤٨٥,٠٢٦		المجموع

الارصدة لدى البنوك و المؤسسات المالية تظهر بقيمتها الصافية بعد خصم الاحتياطي النقدي القانوني وهوامش الإعتمادات.

تتضمن الأرصدة لدي البنوك والمؤسسات المالية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ عملات أجنبية تعادل حوالي ١٧٥,٧٣٠,٦٢٣ جنيه سوداني (٢٠١١: ١٩,٠٧٩,٣٢١ جنيه سوداني) ظلت قائمة لفترات تزيد على ثلاثة أشهر.

## ٢٨. المعاملات مع الاطراف ذات العلاقة :

تتكون الأطراف ذات العلاقة من كبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والشركات الخاضعة لسيطرتهم بصورة فردية او مشتركة والشركات الزميلة وكبار المسؤولين بالبنك وأفراد أسرهم وأقربائهم بموجب تعريف البنك المركزي. كبار المساهمين هم المساهمون الذين يمتلكون أكثر من نسبة ٥% من راس مال البنك المصدر. كبار المسؤولين هم الأشخاص الذين لديهم الصلاحيات والمسئوليات للتخطيط والتوجيه والرقابة على أنشطة البنك سواء كان ذلك بصورة مباشرة او غير مباشرة بما في ذلك أعضاء مجلس الإدارة. إن أرصدة المعاملات مع الاطراف ذات العلاقة تتم وفق شروط تجارية عادية وفق ضوابط بنك السودان المركزي و هي مدرجة ضمن بنود القوائم المالية الموحدة التالية:

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

بنك المال المتحد

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

٢٨. المعاملات مع الاطراف ذات العلاقة (بقية) :

٢٠١٢

المجموع في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢	كبار المسؤولين بالبنك	كبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والشركات التابعة لهم	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	بنود قائمة المركز المالي :
٣,٦٧١,٤١١		٣,٦٧١,٤١١	نقد وأرصدة مع بنوك ومؤسسات مالية
٢٦٩,٦٨١	-	٢٦٩,٦٨١	التمويل
١٢٨,٥٠٥,١٧٠	-	١٢٨,٥٠٥,١٧٠	أرصدة دائنة لبنوك ومؤسسات مالية
١٧,٠٣٤,٠٤٠	٩٠٥,١٨٦	١٦,١٢٨,٨٥٤	ودائع العملاء (جارية وإستثمارية)
١٥,٥٤٨	١٥,٥٤٨	-	حقوق الاقلية

بنود قائمة الدخل:

٣٦,١٦٩	-	٣٦,١٦٩	أرباح تمويل
٦,٥٣٤,٦٠٨	-	٦,٥٣٤,٦٠٨	عمولة بنك مدفوعة

تعويضات الإدارة العليا:

٣,١٠٧,١٥٩	٣,١٠٧,١٥٩	-	مرتبات وتعويضات أخرى
١,٩٩٤,١١٥	١,٩٩٤,١١٥	-	مكافأة نهاية الخدمة

٢٠١١

المجموع في ٣١ ديسمبر ٢٠١١	كبار المسؤولين بالبنك	كبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والشركات التابعة لهم	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	بنود قائمة المركز المالي :
١٧,٢٤٢,٠٦٢	-	١٧,٢٤٢,٠٦٢	التمويل
١,٢٩٠,١٣٢	١٢٧,٢٦٤	١,١٦٢,٨٦٨	ودائع العملاء (جارية وإستثمارية)
١٢,٩٢١	١٢,٩٢١	-	حقوق الاقلية

بنود قائمة الدخل:

١٥,٦١٧,٨٦٣	-	١٥,٦١٧,٨٦٣	أرباح تمويل
٢,٧٦٨		٢,٧٦٨	رسوم وعمولات مستلمة

تعويضات الإدارة العليا:

٢,١٠٧,٠٩٠	٢,١٠٧,٠٩٠	-	مرتبات وتعويضات أخرى
٣٨٩,٩٢٣	٣٨٩,٩٢٣	-	مكافأة نهاية الخدمة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

٢٩. الإرتباطات والالتزامات المحتملة :

يوجد لدى البنك إرتباطات وإلتزامات محتملة في ٣١ ديسمبر تفصيلها كما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢
جنيه سوداني	جنيه سوداني

## ١/٢٩ الإرتباطات والالتزامات المحتملة المتعلقة بالتمويل :

١٥٧,٧٢٩,٢٧٥	٣٤٧,٠٥٢,٥٧٤	خطابات إعتقاد
٤٤,٠٦٠,٧٣٧	٦٢,٨٢١,١٢٣	خطابات ضمان
<u>١٩٣,٣١٣,٠٣٠</u>	<u>٣٦٦,٥٢٢,٣٣٨</u>	قبولات
٣٩٥,١٠٣,٠٤٢	٧٧٦,٣٩٦,٠٣٥	

## ٢/٢٩ الإرتباطات الغير متعلقة بالتمويل :

٢٥٩,٠٥٦,٧٩٨	٤٦٥,٧٣٨,٥٩٦	حسابات الإستثمار المقيدة (ايضاح ٣٠)
<u>٦٥٤,١٥٩,٨٤٠</u>	<u>١,٢٤٢,١٣٤,٦٣١</u>	مجموع الإرتباطات والإلتزامات المحتملة

## الإرتباطات والإلتزامات المحتملة المتعلقة بالتمويل :

يتكون هذا البند بشكل رئيسي من الاعتمادات المستندية والقبولات وارتباطات منح الائتمان الغير قابلة للنقض. إن خطابات الإعتماد المستندية (ما عدا اعتمادات المراجعة للأمر بالشراء) التي تعتبر بمثابة تعهدات خطية من البنك نيابة عن العميل تسمح لطرف ثالث بسحب كمبيالات على البنك بمبلغ محدد متفق عليه وفق شروط وأحكام محددة تكون بشكل عام مضمونة بالبضاعة التي تخصصها، وبالتالي فإنها تحمل مخاطراً أقل عدا الاعتمادات الممولة عن طريق المراجعة.

تعتبر القبولات بمثابة تعهدات من قبل البنك لسداد إلتزامات نيابة عن العميل لطرف ثالث في حال عدم سداد العميل، يقوم البنك بإستلام مبالغ الإلتزامات من العميل كاملة قبل الدخول في العملية والتعهد للطرف الثالث بالدفع.

تمثل الإرتباطات لمنح الإئتمان الجزء غير المستخدم من سقوف الإئتمان المعتمدة بصورة أساسية في شكل تمويل مباشر للعملاء و ضمانات وخطابات اعتماد. وفيما يتعلق بمخاطر الإئتمان الخاصة بالإرتباطات لمنح الإئتمان فمن غير المحتمل أن يتعرض البنك لخسارة لان البنك له الحق بموجب العقود في إلغاء الإرتباط من جانبه في أي لحظة.

## ٢٩. الارتباطات والالتزامات المحتملة (بقية) :

فيما يلي تحليل بالاستحقاقات التعاقدية لإرتباطات البنك والتزاماته المحتملة المتعلقة بالتمويل :

٢٠١٢					
المجموع	أكثر من ٥ سنوات	٥-١ سنوات	١٢ - ٣ شهر	خلال ٣ أشهر	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٣٤٧,٠٥٢,٥٧٤	-	٧,٧٠٤,٠٠٠	١٠٢,٥٤٨,٠٠٠	٢٣٦,٨٠٠,٥٧٤	خطابات اعتماد
٦٢,٨٢١,١٢٣	-	-	٤٨,٧٧٦,٩٤٢	١٤,٠٤٤,١٨١	خطابات ضمان
٣٦٦,٥٢٢,٣٣٨	-	٦٢٣,٠٠٠	١٥٩,٩٢٣,٩٩٠	٢٠٥,٩٧٥,٣٤٨	قبولات
٧٧٦,٣٩٦,٠٣٥	-	٨,٣٢٧,٠٠٠	٣١١,٢٤٨,٩٣٢	٤٥٦,٨٢٠,١٠٣	المجموع
٢٠١١					
المجموع	أكثر من ٥ سنوات	٥-١ سنوات	١٢ - ٣ شهر	خلال ٣ أشهر	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	
١٥٧,٧٢٩,٢٧٥	-	-	-	١٥٧,٧٢٩,٢٧٥	خطابات اعتماد
٤٤,٠٦٠,٧٣٧	-	٢١,٣٦٩,٠٠٠	١١,٣٨٦,١١٧	١١,٣٠٥,٦٢٠	خطابات ضمان
١٩٣,٣١٣,٠٣٠	-	-	٥٤,٠٥٥,٢٥٩	١٣٩,٢٥٧,٧٧١	قبولات
٣٩٥,١٠٣,٠٤٢	-	٢١,٣٦٩,٠٠٠	٦٥,٤٤١,٣٧٦	٣٠٨,٢٩٢,٦٦٦	المجموع

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.



## إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

## ٣٠. حسابات الإستثمار المقيدة :

يقوم البنك بإدارة حسابات الإستثمار المقيدة بصفته وكيلًا أو مضارباً لإدارة هذه الأموال وقد بلغ مجموع الموجودات العائدة لهذه الحسابات ٤٦٥,٧٣٨,٥٩٦ جنيه سوداني في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ (٢٠١١): ٢٥٩,٠٥٦,٧٩٨ جنيه). وتخضع هذه المعاملات للقواعد المنظمة لها من قبل بنك السودان المركزي، ولا يتم إدراج البيانات المالية للموجودات العائدة لهذه الحسابات في القوائم المالية الموحدة للبنك. يتعرض البنك لمخاطر في حدود نصيبه من ربح هذه الإستثمارات بصفته مضارباً مقابل إدارة هذه الحسابات، كما أن البنك لا يقدم أي ضمانات لأصحاب هذه الإستثمارات عن المخاطر التي يمكن أن تتعرض لها رؤوس أموالهم والإلتزامات الأخرى المتعلقة بها، بخلاف المخاطر التشغيلية والمتمثلة في عدم إلتزام البنك بالشروط المقيدة لهذه الإستثمارات وكذلك مخاطر فقدان السمعة. يتم إدارة أموال هذه الحسابات وإستثمارها لكل حساب علي حده وهي غير منظمة في شكل صندوق استثمار جماعي. وفيما يلي التغيرات في حسابات الإستثمار المقيدة والأصول المستثمرة فيها وتصنيف أصحاب الحسابات المقيدة بالقطاع كما في ٣١ ديسمبر:

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	(أ) حركة الحسابات خلال العام :
٥٣,٣٤١,٨٨٩	٢٥٩,٠٥٦,٧٩٨	الرصيد في بداية العام
٢٢٠,٧١٤,٩٠٩	٢٠٦,٦٨١,٧٩٨	الإضافات
(١٥,٠٠٠,٠٠٠)	-	المسحوبات
<u>٢٥٩,٠٥٦,٧٩٨</u>	<u>٤٦٥,٧٣٨,٥٩٦</u>	الرصيد في نهاية العام
		(ب) الموجودات المستثمر فيها أموال حسابات الإستثمار المقيدة :
٢٥٨,٠٤٩,٩٠٧	٤٢٠,٣٥٣,٥١٧	تمويل بالمرابحة
-	٦٠٠,٠٠٠	تمويل بالمشاركة
-	٤٣,٦٧٧,٥٠٠	شهادات شهامة
<u>١,٠٠٦,٨٩١</u>	<u>١,١٠٧,٥٧٩</u>	أسهم سودانيل
<u>٢٥٩,٠٥٦,٧٩٨</u>	<u>٤٦٥,٧٣٨,٥٩٦</u>	المجموع
		(ج) تصنيف أصحاب حسابات الإستثمار المقيدة بالقطاع:
٢٥٩,٠٥٦,٧٩٨	٤٦٥,١٣٨,٥٩٦	بنوك ومؤسسات مالية
-	٦٠٠,٠٠٠	أفراد
<u>٢٥٩,٠٥٦,٧٩٨</u>	<u>٤٦٥,٧٣٨,٥٩٦</u>	المجموع

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

## إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

## ٣١. كفاية رأس المال :

يقوم البنك بمراقبة كفاية رأس ماله وذلك باستخدام المعدلات والأوزان المحددة من قبل بنك السودان المركزي ومجلس الخدمات المالية الإسلامية ومعايير لجنة بازل. هذه المعدلات تعمل على قياس كفاية رأس المال من خلال مقارنة رأس المال المؤهل مع موجودات المركز المالي والتعهدات باستخدام أوزان لتحديد الأرصدة المرجحة لإظهار مخاطرها النسبية.

معدل كفاية رأس المال		رأس المال المؤهل		
٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٦٢ %	٤٤ %	٣٠٤,١٣٢,٩٤٣	٣٠٥,٢٩٤,١١٢	رأس المال الأساسي
٦٣ %	٤٥ %	٣٠٨,٧٤٧,٥٢٤	٣١١,٧٥٩,١٤٣	رأس المال الاساسي والمساند

- يطلب منشور بنك السودان المركزي رقم ٢٠٠٩/٦ والصادر بتاريخ ١١ مارس ٢٠٠٩ من كل البنوك العاملة في السودان الإحتفاظ بنسبة مخاطر للموجودات المرجحة (معدل بازل) لا تقل عن نسبة ١٢% (بازل II : ٨%).
- الشريحة الأولى من رأس المال وهي رأس المال الأساسي تشتمل على رأس المال المدفوع وعلاوة الإصدار والاحتياطي القانوني والأرباح المرحلة في نهاية العام، ناقصاً خصومات أخرى محددة.
- الشريحة الثانية من رأس المال وهي رأس المال الاساسي والمساند تشتمل على عناصر رأس المال الأساسي بالإضافة إلى احتياطي القيمة العادلة ونسب محددة من مخصصات التمويل، ناقصاً خصومات أخرى محددة.
- طبق البنك معيار كفاية رأس المال الصادر من مجلس الخدمات المالية الإسلامية (IFSB) (المتوافق مع بازل II) وذلك إعتباراً من ١ يناير ٢٠٠٩ حسب متطلبات بنك السودان المركزي. استخدم البنك الطريقة المعيارية لبازل II والتي أقرها مجلس الخدمات المالية الإسلامية وبنك السودان المركزي وذلك لاحتساب الموجودات المرجحة المخاطر ومتطلبات رأس المال النظامي للركيزة الأولى (شاملاً مخاطر الإئتمان والسوق والتشغيل). ترسل تقارير ربع سنوية لبنك السودان المركزي عن معدل كفاية رأس المال للبنك.

## الموجودات المرجحة المخاطر

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
٣٣١,٨٤٨,٣٨٨	١,٠٦١,٦٤٥,٢٤٧	مخاطر الإئتمان
٨٥,١٦٤,٨٨٦	١٢٠,٣٨٤,٢٦٤	مخاطر التشغيل
٩٧,٩٦٤٦٤٢	٩٣,٤٤٧,٦٠٢	مخاطر السوق
<u>٥١٤,٩٧٧,٩١٦</u>	<u>١,٢٧٥,٤٧٧,١١٣</u>	مجموع الركيزة الاولى - الموجودات المرجحة المخاطر

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

### ٣٢. الأدوات المالية وإدارة المخاطر:

#### ١/٣٢ الأدوات المالية :

تشمل الأدوات المالية كافة الموجودات والمطلوبات المالية للبنك وتتضمن الموجودات المالية أرصدة النقد والأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى والاستثمارات المالية والتمويل المقدم للعملاء إضافة للموجودات الأخرى. وتتضمن المطلوبات المالية أرصدة حسابات البنوك والمؤسسات المالية والحسابات الجارية للعملاء والمطلوبات الأخرى بالإضافة إلى أرصدة حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة كما تتضمن الأدوات المالية التعهدات المدرجة ضمن بنود خارج قائمة المركز المالي.

يتركز نشاط البنك بحكم طبيعته وبصورة رئيسية في استخدام الأدوات المالية حيث يقوم بقبول ودائع العملاء لفترات مختلفة ويسعى إلى استثمار تلك الودائع في موجودات ذات نوعية عالية، كما يسعى البنك إلى زيادة هامش ربحه بالاستثمار في أدوات وخدمات متنوعة وفق سياسات استثمارية طويلة وقصيرة الأمد مع الإبقاء على سيولة كافية للوفاء بكافة الالتزامات حال استحقاقها.

#### ٢/٣٢ إدارة المخاطر :

المخاطر هي جزء مهم من النشاط الأساسي للبنك والذي يؤثر بصورة كبيرة على ربحية البنك وإستمراريته. إن الإدارة الفاعلة للمخاطر هي التي تحقق التوازن الأمثل بين العائد والمخاطر والذي يؤدي إلى تعظيم قيمة حقوق المساهمين وأصحاب الودائع من خلال تحقيق أرباح مكافئة للمخاطر التي يرغب البنك في تحملها.

إن إدارة المخاطر في البنك تقع تحت إشراف لجنة المخاطر ولجنة المراجعة والتي يتم ترشيح أعضائها من قبل مجلس الإدارة. وتقوم لجنة المخاطر بمساعدة مجلس الإدارة والإدارة العليا في أداء وظيفتها الإشرافية على المخاطر، وتقع على هذه اللجنة مسؤولية التأكد من أن البنك يتبنى ويطبق ويحافظ على تطبيق سياسات وإجراءات سليمة لإدارة المخاطر، كما تقع على إدارة المخاطر بالبنك مسؤولية تنفيذ إجراءات إدارة المخاطر من خلال تحديد وقياس وتقييم كافة المخاطر ووضع حدود احترازية ملائمة في إطار المعايير الاستراتيجية للمخاطر الكلية التي إعتدها مجلس الإدارة.

تقع على لجنة المراجعة مسؤولية التأكد من الامتثال لسياسات البنك وإجراءات إدارة المخاطر ومراجعة مدى كفاية الإطار الذي يحكم عمل إدارة المخاطر. ويساعد لجنة المراجعة في أداء هذه الوظائف كل من إدارتي المراجعة الداخلية والالتزام.

فيما يلي استراتيجية إدارة المخاطر حسب الأنواع المختلفة للمخاطر التي يتعرض لها البنك:

٣٢. الأدوات المالية وإدارة المخاطر (بقية) :

## ١/٢/٣٢ مخاطر العائد :

تتركز مخاطر العائد في التغيير في نسب العائد التي تؤثر على الأرباح المستقبلية للبنك. وللمحد من أثر مخاطر العائد يقوم البنك بتنويع الأصول والتوفيق بين استحقاقات الموجودات والمطلوبات. كما تقوم لجنة الموجودات والمطلوبات وفقا للسياسة المعتمدة من مجلس الإدارة بمراجعة مستمرة لضبط التفاوت في الاستحقاقات بين الموجودات والمطلوبات في أضيق الحدود بالإضافة للتأكد من أن موجودات أنشطة التمويل والاستثمار تتمتع بجودة عالية ومعدلات ربحية جيدة.

## ٢/٢/٣٢ مخاطر الائتمان :

مخاطر الائتمان تتلخص في أن أحد الأطراف في أداة مالية قد يفشل في الوفاء بالتزاماته مما يربط خسارة مالية على الطرف الآخر.

يعمل البنك على التقليل من مخاطر الائتمان عن طريق التنويع في أنشطة التمويل والاستثمار لتفادي تركيز المخاطر الائتمانية لدى أفراد أو مجموعات أو عملاء في مناطق جغرافية أو أنشطة اقتصادية معينة. ويطبّق البنك من السياسات الائتمانية ما يحفظ حقوقه لدى الغير كما يحصل على ضمانات ملموسة وغير ملموسة كافية مقابل عمليات التمويل والاستثمار والالتزامات الطارئة.

يقوم البنك بإدارة مخاطر الائتمان التي تنشأ من عمليات التمويل والاستثمار من خلال رقابة الائتمان وإجراءات الموافقات الائتمانية واستخدام رقابة مخاطر سقف الائتمان والإجراءات المنظمة لها. كما يتم تحديد سقف ائتماني لكل عميل بما فيها البنوك والمؤسسات المالية يغطي عملياته داخل وخارج قائمة المركز المالي للسيطرة على أية مخاطر قد يتعرض لها البنك نتيجة التعامل مع أي من عملائه.

ويتم إدارة عمليات الائتمان الفعلية لأي عميل ضمن السقف المعتمد له مسبقا.

يقوم البنك أيضا بعمل تحليل دوري لمقدرة العميل على سداد الالتزامات وإجراء التعديل اللازم في السقف الممنوح للعميل إذا لزم الأمر.

إيضاح ٢/٧ المرفق بالقوائم المالية الموحدة يعكس توزيع عمليات التمويل حسب القطاعات الاقتصادية.

## ٣/٢/٣٢ مخاطر السيولة :

تتمثل مخاطر السيولة في عدم قدرة البنك على الوفاء بالتزاماته المالية تجاه الغير. تنتج مخاطر السيولة من عدم انتظام الأسواق وانخفاض نوعية التسهيلات مما يؤدي إلى نضوب مصادر التمويل. للتقليل من هذه المخاطر قام البنك بتنويع مصادر التمويل وتوظيفها في موجودات متنوعة ذات جودة و سيولة عالية بما في ذلك الاستثمارات القابلة للتسييل في سوق الخرطوم للأوراق المالية.

ويعكس الجدول التالي تواريخ استحقاق بنود موجودات ومطلوبات البنك. وقد تم تحديد تواريخ الاستحقاق التعاقدية للموجودات والمطلوبات بالجدول على أساس الفترة المتبقية من تاريخ قائمة المركز المالي وحتى تاريخ الاستحقاق التعاقدية. وتقوم الإدارة بمراقبة استحقاقات الموجودات والمطلوبات بصورة مستمرة للتأكد من توفر سيولة كافية.

٣٢. الأدوات المالية وإدارة المخاطر (بقية) :

استحقاقات الموجودات والمطلوبات كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ هي كما يلي :

المجموع	٢٠١٢ جنيه سوداني				الموجودات:
	أكثر من عام	٦ شهور إلى عام واحد	٣ - ٦ شهور	خلال ٣ شهور	
٤٢٢,٢٩٥,٠٤٣	-	-	-	٤٢٢,٢٩٥,٠٤٣	نقدية وأرصدة لدى بنوك ومؤسسات مالية
٩٤,٠٤٤,٠٠٠	١٧,٣٨٩,٦٩٥	-	١٠,٢٧٥,٧٢٩	٦٦,٣٧٨,٥٧٦	استثمارات لدى بنوك ومؤسسات مالية
١٧٨,٤٧٩,٣٧٩	٦١,٠٨١,٤٨٥	٧٥,٥١٥,٥٠٠	٢٨,٩٧٥,٥١٥	١٢,٩٠٦,٨٧٩	استثمارات في صكوك
٧٢٩,٩٥١,٥٢٦	٤٤١,٠٣٢,٧٢٠	٧٧,٧٨٧,٣٦٥	١١٩,٧٤٢,٨٨١	٩١,٣٨٨,٥٦٠	صافي التمويل للعملاء
٦,٤٦١,٠٠٠	٦,٤٦١,٠٠٠	-	-	-	استثمارات أخرى
٢٠,٢٣٧,٣٦١	٦,٨٧٥,٢٢٠	٤,١٨٥,٢٢٦	١,٦١١,٣٩٩	٧,٥٦٥,٥١٦	موجودات أخرى
٥٢,١٦٣,٠٩٧	٥٢,١٦٣,٠٩٧	-	-	-	صافي الممتلكات والمعدات
١,٥٠٣,٦٣١,٤٠٦	٥٨٥,٠٠٣,٢١٧	١٥٧,٤٨٨,٠٩١	١٦٠,٦٠٥,٥٢٤	٦٠٠,٥٣٤,٥٧٤	مجموع الموجودات
					<b>المطلوبات وحقوق المساهمين:</b>
٢٦٣,٥٠٤,٠١١				٢٦٣,٥٠٤,٠١١	أرصدة حسابات بنوك
٣٤١,١٣١,٠٥٣	-	-	١٣,٦٥٣,٩٦٠	٣٢٧,٤٧٧,٠٩٣	ودائع العملاء
١٣٥,٥٦٨,٠٤٨	١١,١٨٧,٣٢٠	٢,٢١٨,٠٩٣	٤,٠٨٩,٩٥٥	١١٨,٠٧٢,٦٤٠	المطلوبات الأخرى
٣٨٢,٣٣٢,٨٩١	١٠,٦٣٥,٠١١	٢٦,١٦١,١٩٩	٨١,٦٠٠,٠٧٢	٢٦٣,٩٣٦,٦٠٩	حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
١٥,٥٤٨	١٥,٥٤٨	-	-	-	حقوق الأقلية
٣٨١,٠٧٩,٨٥٥	٣٨١,٠٧٩,٨٥٥	-	-	-	حقوق المساهمين
١,٥٠٣,٦٣١,٤٠٦	٤٠٢,٩١٧,٧٣٤	٢٨,٣٧٩,٢٩٢	٩٩,٣٤٤,٠٢٧	٩٧٢,٩٩٠,٣٥٣	مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

٣٢. الأدوات المالية وإدارة المخاطر (بقية):

استحقاقات الموجودات والمطلوبات كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١١ هي كما يلي :

٢٠١١ جنيه سوداني					الموجودات:
المجموع	أكثر من عام	٦ شهور إلى عام واحد	٣ - ٦ شهور	خلال ٣ شهور	
١٨٥,٩٠٩,٩٧٨	-	-	-	١٨٥,٩٠٩,٩٧٨	نقدية وأرصدة لدى بنوك ومؤسسات مالية
٨٤,٧٣٦,٥٦٦	-	-	-	٨٤,٧٣٦,٥٦٦	استثمارات لدى بنوك ومؤسسات مالية
٢٠٧,٦٦٤,٥٥٦	٢٤,٣٩٨,٣٨٨	-	١٦٢,١٦٢,١٨٠	٢١,١٠٣,٩٨٨	استثمارات في صكوك
٤٤١,٢٢٦,٦٩٩	١٥٧,٧٧٥,٠٣٧	٥٧,٥٠٥,٥٥٢	١١٦,١٩٤,٢٦٩	١٠٩,٧٥١,٨٤١	صافي التمويل للعملاء
٦,٤٦١,٠٠٠	٦,٤٦١,٠٠٠	-	-	-	إستثمارات أخرى
٢١,٥٦٢,٢٧١	٧١٤,٤٨٨	١,٨٤٢,٦٤٤	٢,٥٢٦,١٦٢	١٦,٤٧٨,٩٧٧	موجودات أخرى
٥٨,٠٤٤,٥٣٢	٥٨,٠٤٤,٥٣٢	-	-	-	صافي الممتلكات والمعدات
١,٠٠٥,٦٠٥,٦٠٢	٢٤٧,٣٩٣,٤٤٥	٥٩,٣٤٨,١٩٦	٢٨٠,٨٨٢,٦١١	٤١٧,٩٨١,٣٥٠	مجموع الموجودات
					المطلوبات وحقوق المساهمين:
٢١,٨٢٩,٠٥٩	-	-	-	٢١,٨٢٩,٠٥٩	أرصدة حسابات بنوك
٣٠٩,١٨١,٢٤٤	-	-	٧,٢٢٤,٧٢٠	٣٠١,٩٥٦,٥٢٤	ودائع العملاء
١٠٥,٢٩١,٩١١	٢,٦١٤,٢٤٧	٢,٦٦٥,٦٠٦	٤٨,٤٩٩,٤٣٥	٥١,٥١٢,٦٢٣	المطلوبات الأخرى
٢٤٥,٩٥٧,٥٢٤	-	١٠,٤١٣,١٥٨	١٢٤,٠٧٧,٩٦٥	١١١,٤٦٦,٤٠١	حقوق أصحاب حسابات الاستثمار المطلقة
١٢,٩٢١	١٢,٩٢١	-	-	-	حقوق الأقلية
٣٢٣,٣٣٢,٩٤٣	٣٢٣,٣٣٢,٩٤٣	-	-	-	حقوق المساهمين
١,٠٠٥,٦٠٥,٦٠٢	٣٢٥,٩٦٠,١١١	١٣,٠٧٨,٧٦٤	١٧٩,٨٠٢,١٢٠	٤٨٦,٧٦٤,٦٠٧	مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٥ جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة.

٣٢. الأدوات المالية وإدارة المخاطر (بقية) :

## ٤/٢/٣٢ مخاطر العملة الأجنبية :

مخاطر العملة الأجنبية هي مخاطر تنذب قيم الأدوات المالية نتيجة للتغير في أسعار صرف العملات الأجنبية. يتعرض البنك لمخاطر العملة الأجنبية في المعاملات التي تتم بعملات غير الجنيه السوداني. يقوم البنك بوضع حدود مقبولة لمستوى التعرض لهذه المخاطر لكل عملة وبشكل إجمالي وتتم متابعة الإلتزام بهذه الحدود بصورة يومية. وفيما يلي بيان بصافي أرصدة موجودات البنك بالعملات الأجنبية في ٣١ ديسمبر بما يعادل الجنيه السوداني.

٢٠١١	٢٠١٢	
جنيه سوداني	جنيه سوداني	
مركز دائن (مدین)	مركز دائن (مدین)	
(١٩,٥٩١,٢٤٧)	(٢٣,٦٦٨,١٤٥)	يورو
١٠١,٠٢٥,٦٣٣	١٠٠,٨٢٤,٣٤٦	دولار أمريكي
(١٦٤,٠٤٥)	(١٢,٠٩٩,٩٥٠)	عملات اخرى

صافي مركز دائن للعملات الأجنبية يعني أن مجموع الأصول بالعملات الأجنبية أعلى من مجموع الإلتزامات بالعملات الأجنبية، والعكس يعني صافي مركز مدین.

## ٥/٢/٣٢ مخاطر السوق :

إن مخاطر السوق هي مخاطر تقلب قيمة الموجودات نتيجة للتغيرات في أسعار السوق. تدار مخاطر السوق على أساس توزيع الموجودات بصورة محددة مسبقاً على أنواع متعددة من الموجودات والتقييم المستمر لظروف واتجاهات السوق وتقدير الإدارة للتغيرات طويلة وقصيرة الأجل في القيمة العادلة. لا يتعرض البنك لأي مخاطر جوهرية بالنسبة لإعادة تسعير مطلوباته حيث أن البنك وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية لا يقوم بتقديم معدلات عوائد مضمونة تعاقدياً للمودعين.

## ٦/٢/٣٢ مخاطر إدارة استثمارات العملاء :

يدير البنك أموال عملاء في شكل حسابات استثمار مطلقة أو مقيدة مما يترتب عليه مخاطر قانونية ومخاطر عملية وأدبية تتعلق بالتعدي أو التقصير، ويتحكم البنك في ذلك من خلال مجموعة من الإجراءات التفصيلية اليومية لتغطية هذه المخاطر.

### ٣٢. الأدوات المالية وإدارة المخاطر (بقية) :

#### ٧/٢/٣٢ مخاطر العمليات والمخاطر الأخرى :

تتمثل مخاطر العمليات في المخاطر التي تنجم عنها خسائر مباشرة أو غير مباشرة نتيجة فشل الأنظمة الآلية أو بنية النظم والإجراءات أو الأفراد أو أي مخاطر أخرى تؤثر على النواحي التشغيلية للبنك. يقوم البنك بالحد من هذه المخاطر عن طريق تنفيذ العديد من السياسات والإجراءات التي يتم من خلالها التعرف على هذه المخاطر وتقييمها والتحكم فيها وإدارتها. المخاطر الأخرى التي قد يتعرض لها البنك هي المخاطر القانونية والأدبية ، ويقوم البنك بالحد من المخاطر القانونية من خلال الاستخدام الفعال لخبرات المستشارين القانونيين من داخل وخارج البنك، ويتم إدارة المخاطر الأدبية عن طريق إخضاع نشاط البنك للفحص المستمر للأمر الأخرى التي قد تؤثر على سمعة البنك وإصدار اللوائح والسياسات اللازمة حسب الحاجة. يدير البنك مخاطر التشغيل والمخاطر الأخرى وفق لوائح وتوجيهات بنك السودان المركزي ذات الصلة.

### ٣٣. القطاعات المصرفية :

كان نشاط البنك خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢ و ٢٠١١ يتركز بصورة أساسية على تقديم الخدمات المصرفية التي تشمل منح التمويل إلي وقبول الودائع من الشركات والمؤسسات. وقد تم توجيه جزء ضئيل من نشاط البنك لخدمة الافراد الذين لديهم علاقة وظيفية مع الشركات والمؤسسات المتعاملة مع البنك.

لذلك لم يتم عرض نشاط للبنك بحسب القطاعات الرئيسية حيث ان مجموع الموجودات، المطلوبات، الأيراد التشغيلي والمصروفات، والتعهدات والإلتزامات المحتملة في القوائم المالية الموحدة للبنك في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢، تعود الى نشاط البنك الاساس الذي يتركز على خدمة الشركات والمؤسسات. كذلك لم يتم عرض معلومات ثانوية للقطاعات خارج السودان وذلك لأن البنك يمارس نشاطه فقط بجمهورية السودان وليس لديه نشاط في بلد آخر.



إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٢

**٣٤. هيئة الرقابة الشرعية :**

يخضع نشاط البنك لإشراف هيئة رقابة شرعية يتم تعيينها بواسطة الجمعية العمومية للبنك وتقوم بالدور الرقابي على عمليات ومعاملات البنك من الناحية الشرعية وتقوم هيئة الرقابة الشرعية بإعداد تقرير في نهاية السنة وتقديمه للجمعية العمومية للبنك.

**٣٥. البيانات المالية المقارنة :**

بعض أرقام المقارنة لعام ٢٠١١ تم إعادة تصنيفها لتتوافق مع عرض السنة الحالية. إعادة تصنيف أرقام المقارنة لم يكن له أثر على صافي الدخل أو الأرباح المرحلة التي تم إصدارها سابقاً عن عام ٢٠١١.